

OPINIE

Od sponsora



Tylko dlatego, że w Lęborku nie ma morza, nie udało się zorganizować tutaj sponsorowanego cyklu imprez plenerowych. Z pozyskaniem prywatnych sponsorów nie miała kłopotu Łeba.

str. 2

LĘBORK

Zainwestowali



Z nowoczesnej hali gimnastycznej niebawem korzystać będą uczniowie „trójki”. Budowa obiektu trwała równo rok i pochłonęła ponad 1,2 mln zł. Pieniądze pochodziły z budżetu miasta.

str. 3

WYDARZENIA

Tragedia na łowisku



Nadal nie odnaleziono ciała czwartego rybaka po tragicznym zatonięciu kutra „Łeb-25”. Z nieznanych dotąd przyczyn łódź nabrała wody i zatonięła. Akcja ratownicza trwała cztery dni.

str. 7

SPORT

Liczyli gole



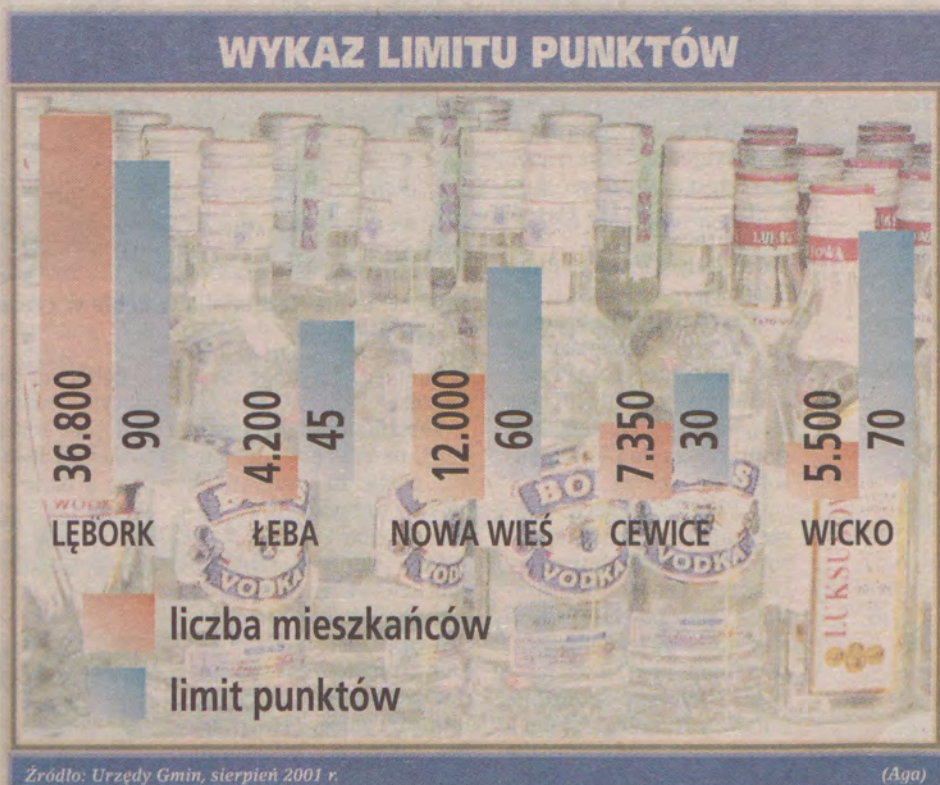
Piękne widowisko zafundowali swoim kibicom piłkarze drużyny Brok Intermarche Pogon Lębork. Na własnym boisku pokonali Polonię Gdańsk 3:0. Juniorzy grali ze zmiennym szczęściem.

str. 12

LĘBORK ■ WICKO ■ NOWA WIEŚ LĘBORSKA ■ CEWICE ■ ŁEBA

Kolejna batalia alkoholowa

LOKALE LIMITOWANE



W iadomo już, ile zezwoleń na sprzedaż alkoholu dostaną właściciele lokali gastronomicznych z gminy Nowa Wieś. Obowiązek ustalenia limitu mają wszystkie samorządy.

Władze Lęborka już się obawiają, że nowy obowiązek przysporzy im nowych kłopotów. Tak było przy zwiększaniu limitu dla sklepów prowadzących sprzedaż alkoholu.

Tymczasem radni Nowej Wsi pierwsi w powiecie odważyli się ustalić limit na liczbę lokali prowadzących sprzedaż napojów zawierających powyżej 4,5 proc. al-

koholu. Postanowiono, że w gminie powinno być nie więcej niż 20 punktów, w których alkohol pije się na miejscu. Biorąc pod uwagę problemy Lęborka, radni Nowej Wsi już w pierwszej uchwale określającej limit postanowili zaryzykować. Obecnie na terenie gminy funkcjonuje 8 punktów. Zarząd proponował, aby było 15, a radni postanowili, że może ich być nawet 20.

Kierujemy się zdrowym rozsądkiem, za limitem na 20 punktów – argumentuje radna Bożena Gasperowicz. – Nie promujemy pijaństwa, chodzi nam jedynie o rozwój gminy.

Nie wiadomo jeszcze, czy wojewoda pomorski będzie podobnego zdania.

Muszą do nas dotrzeć konkretne dokumenty i podania, wtedy dopiero podejmowane są decyzje – mówi Michał Owczarczak, z biura prasowego wojewody pomorskiego. – Przy podejmowaniu decyzji o ewentualnym unieważnieniu uchwał rad gminnych, wojewoda kieruje się troską o respektowanie zapisów konkretnej ustawy.

Pozostałe gminy planują również ustalenie limitów. W Lęborku obecnie są 44 lokale, w których można pić alkohol, w Łebie aż 170.

Magdalena Majewska

**W sobotę
1 września w magazynie
Weekend**

- Wkładka **Na grzyby**
 - mapa dla grzybiarzy
 - ceny grzybów w skupach
 - grzyby w kuchni



- Postać tygodnia
 - współczesny rycerz, ciwun Mirosław Konarski-Mikołajewicz
- Eliminacje do „Szansy na sukces”
 - reportaż z planu

**Dziennik
Bałtycki**

Prenumerata: 0-800 1500 26

LĘBORK

Radni przy stole

Tradycyjnie już w samo południe rozpocznie się sesja Rady Miejskiej. Podczas dzisiejszego spotkania radni będą głosować nad 13 projektami uchwał. Wśród nich do ważniejszych należą uchwalenie nowego statutu miasta, nadanie statutu Gimnazjum nr 1 oraz zmiana miejscowego planu zagospodarowania. Radni ustalą również nowe opłaty za dostarczanie wody i odprowadzanie ścieków. W nowym statucie miasta zostanie przedstawiona flaga Lęborka. Będą na niej trzy pasy: jeden niebieski i dwa czerwone, umieszczone pod kątem 60 st. po lewej stronie, natomiast po stronie prawej będzie złoty lew. W planie zagospodarowania przestrzennego miasta zostaną ustalone m.in. strefy ekologicznie ważne i strefy przestrzenne przeznaczone pod przemysł czy mieszkalnictwo. W projekcie uchwały dotyczącej opłat za dostarczanie wody do gospodarstw domowych ustalono stawki w wysokości 1,18 zł, a dla podmiotów gospodarczych 1,60 zł. (rak)

REKLAMA

ŚRUBY
www.efektpolska.com.pl
IMPORT-EXPORT LĘBORK,
UL. ABRAHAMA 6
tel. (059) 863 15 88,
fax (059) 863 15 77

PHUP "JOLPŁYT"

1. Panele podłogowe niemieckie - od 12 zł/m ²	4. Płyty meblowe - od 8,78 zł/m ²
2. Panele boazerijne - od 11,90 zł/m ²	5. Parapety okienne - 15 zł/mb
3. Blaty kuchenne - od 28 zł/mb	6. Meble na zamówienie.

CENY BRUTTO **RATY**
ZAPEWNIAMY TRANSPORT

84-300 Lębork ul. Krzywoustego 14 tel./fax 059 8621732	80-404 Gdańsk-Wrzeszcz ul. M. Reja 3 tel. 058 3447213 kom. 0502 525557	81-029 Gdynia-Chylonia ul. Północna 10 tel. 058 7821120 kom. 0502 525571	84-300 Lębork ul. Krzywoustego 29 R STOLARNIA tel. 059 8631372 kom. 0502 525591
--	---	---	---

P.H. GĄPŁYT

- panele ściennie	- płyty wiórowe,
- pianka tapicerska	piłśniowe i laminowane
- blaty robocze	- podłogi szwedzkie
- wstęgi drzwiowe	- styropian
- parapety okienne	- sklejk

DOCINANIE PŁYT NA WYMIAR
LĘBORK MOSTY, UL. DŁUGA 18, tel. (059) 8612 975

Nasza sonda

Mieszkańców Łęborka zapytaliśmy, jak oceniają letnie imprezy w ich miastach.

Nieciekawý koniec

Halina Solarczyk

księgowa z Łęborka

- Niezbyt ciekawa była ostatnia impreza, zorganizowana na zakończenie lata. Nie byłam na wszystkich koncertach na placu Pokoju i zdaje mi się, że wybrałam najgorszą. Jak słyszałam od znajomych, poprzednie imprezy były dużo ciekawsze.



Fot. M. Majewska

Nieźle na dansingu

Ewa Drymel

kucharka z Łęborka

- Bardzo dobrze oceniam wszystkie imprezy, ale lepiej było, gdyby więcej działa się przy Zespole Szkół Mechanicznych, a nie w centrum miasta. Byłam na dansingu w „mechaniku” i bawiłam się całkiem nieźle. Szkoda, że nie zorganizowano tam festynu na zakończenie lata.



Fot. M. Majewska

Coraz więcej imprez

Krzysztof Pruszek

prezes zarządu Fundacji
Ekologiczno-Sportowej
im. Tomasza Hopfera

współorganizator wielu imprez

- W porównaniu do ubiegłego roku, więcej imprez było w Łęborku, za co koniecznie pochwalić trzeba ich organizatorów. W Łebie osiągnięto ubiegłoroczny poziom. Nie odbyły się wprawdzie żadne mistrzostwa świata czy Europy, po prostu nie wypadły w tym roku.



Fot. Adam Reszka

Kolejny kandydat

Dobro ojczyzny

Do grona łębskich kandydatów do Sejmu dołączyła Teresa Jastrzębska z ramienia Ligi Polskich Rodzin.

- Z jakim programem wyjdzie pani do wyborców?
- Zdecydowanie utożsamiam się z programem Ligi Polskich Rodzin, który respektuje wartości chrześcijańskie, zwraca uwagę na konieczność obrony suwerenności gospodarczej i politycznej Polski, ochronę rodzinnej produkcji, zmniejszenie wpływu kapitału zagranicznego w strategicznych działach państwa oraz proponuje ułatwienia i uproszczenia w działalności gospodarczej małych rodzinnych przedsiębiorstw, co przyczyni się do ograniczenia bezrobocia. Szczególnie bliskie są mi sprawy egzystencji polskiej rodziny. Jako doświadczony pedagog zwracam uwagę na metody wychowania i kształcenia młodego pokolenia Polaków oraz ochronę dzieci i młodzieży przed deprawacją i demoralizacją. Interesują mnie również problemy ludzi starszych, emerytów i rencistów, których byt ekonomiczny często bywa zagrożony.
- Na których wyborców pani liczy?
- Liczę na wyborców zatroskanych o przyszłość naszej Ojczyzny i ludzi, którzy kochają Polskę i pragną jej dobra.
- Rola posła to...
- Służba człowiekowi w myśl hasła: Bóg - Honor - Ojczyzna.

(MM)



Teresa Jastrzębska

Fot. Tomasz Siebert

Opinie

Letnie imprezy i sponsorzy

Złotówki na promocję

Tylko dlatego, że w Łęborku nie ma morza, nie udało się zorganizować tutaj sponsorowanego cyklu imprez plenerowych. Z pozyskaniem prywatnych sponsorów nie miała kłopotu Łeba.

Jedynie jeden z browarów zdecydował się na sponsorowanie zabaw pod gołym niebem w Łęborku. Mniej trudu z pozyskaniem sponsorów miała Łeba. Trudno obliczyć nakłady pieniężne, które na promocję kurortu wyłożył Urząd Miasta. Duże koncerty organizowały koncerty, zabawy dla dzieci, sponsorowały napoje i jedzenie.

- Imprez było dosyć dużo - stwierdza Rafał Dawid, wiceburmistrz Łeby. - A ile kosztowały, wie lepiej Biuro Promocji.

Kierownik Biura Promocji na temat pieniędzy nie chciała jeszcze rozmawiać.

Burmistrz Dawid nie ukrywa, że magnesem, który przyciąga do Łeby sponsorów, jest morze.

- Przy imprezach wyższej rangi zawsze są sponsorzy - dodaje burmistrz Dawid. - Od lat sponsorowane są np. biegi, które wymagają większych nakładów finansowych.

Już obchody związane z trzecią rocznicą istnienia księstwa przyniosły spory kłopot w obliczeniach, kto



Tradycyjne już Neptunalia w Łebie w części sponsorowane są przez prywatnych przedsiębiorców.

Fot. Tomasz Siebert

ile pieniędzy wyłożył na tę imprezę.

Łebianie oraz przyjezdni mogli bawić się w lunaparku, gdzie na wszystkich czekały darmowe piwo, napoje i kielbaski.

Cała impreza możliwa była dzięki licznym sponsorom. Ogółem koszt jej organizacji szacowany jest przez niektórych sponsorów na blisko 100 tys. zł. Biuro Promocji zastrzega, że impreza kosztowała mniej.

Łębska jednostka promocyjna również nie chce podawać kosztów zorganizowania Lata z Radiem, imprez z okazji Dni Patrona Miasta czy festynu na pożegnanie lata.

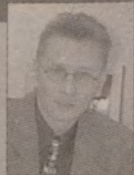
- Za Lato z Radiem zapłaciliśmy na pewno mniej

niż zapłacić byśmy musieli za osobny przyjazd gwiazd, które wystąpiły w tym programie - tłumaczy Jacek Wityk, kierownik łębskiego Biura Promocji.

Magdalena Majewska

Brakuje amfiteatru

Rozmowa z Jackiem Witykiem, kierownikiem Biura Promocji UM w Łęborku



Fot. A. Reszka

- W jaki sposób imprezy organizowane na placu Pokoju w Łęborku wypromowały miasto?

- Na pewno były rozrywką dla mieszkańców Łęborka i okolic. Aby zorganizować jakiś festiwal czy duży koncert potrzebny jest amfiteatr. Inwestycja taka jest w planach miasta, ale nie wiadomo, kiedy będzie zrealizowana.

- Kto decydował o doborze repertuaru na koncertach, organizowanych przez Biuro Promocji?

- Głównie pieniądze. Artystów dobieraliśmy tak, żeby każdy mieszkaniec Łęborka znalazł coś dla siebie.

Największe imprezy w Łebie

Początek sezonu letniego i wakacji rozpoczął się od mocnego uderzenia, bardzo uroczystie. Księstwo łębskie obchodziło trzecią rocznicę powstania. Odsłonięto przy okazji pomnik Wytrwałego Turysty. Później było Święto Miasta. Nie odbył się planowany Festiwal Filmowy, ale w zamian do kurortu przyjechali rozbójnicy z Jaworza, którzy konkurowali z łębskimi piratami. Odbył się tradycyjny już Bieg Warty po Złocistej Plaży. Nie zabrakło imprez związanych ze sportami wodnymi. Odbyły się m.in. Złoty Polonii i Międzynarodowe Mistrzostwa Polski w Windsurfingu.

Popularne festyny

Rozmowa z Marią Strzegowską z Biura Promocji Urzędu Miasta w Łebie



Fot. T. Siebert

- Czy wiele było imprez w czasie tego rocznego sezonu w Łebie?

- Było ich sporo. Niemal wszystkie były takie same jak w ubiegłym roku. Zorganizowaliśmy rocznicę księstwa, Łębskie Neptunalia, koncerty Johna Smitha i Andrzeja Rosiewicza. Nowością natomiast był Karnawał Piracki.

- Czy każde z tych przedsięwzięć miało swoich sponsorów?

- W zasadzie tak. Każda z imprez była sponsorowana choć w części przez prywatnych sponsorów.

- Które z nich oznaczały się największą frekwencją?

- Największą popularnością cieszyły się festyny. Na nich zwykle bawią się całe rodziny, od dzieci po dziadków. Plan przyszłorocznych imprez robimy dopiero w październiku, ale już teraz nastawiamy się na masowe imprezy. Będą na nich zabawy i biesiady. Turysty chcą się pobawić i takie imprezy im to zapewniają.

Największe imprezy w Łęborku

Biuro Promocji Łęborka zadowolone jest szczególnie z obchodów Święta Patrona Miasta. Oprócz koncertu odbyły się samorządowe zawody, w których rywalizowali przedstawiciele gmin wchodzących w skład powiatu łębskiego. Specjalne dansingi pod gołym niebem odbyły się tego lata po raz pierwszy. Niewykluczone, że będą kontynuowane. Lato z Radiem przyjechało do Łęborka po raz trzeci z kolei. Maraton Ekologiczny im. Tomasza Hopfera przyciągnął do Łęborka zarówno znanych biegaczy, jak i dużą publiczność. Duża frekwencja towarzyszyła koncertowi z udziałem gwiazd disco polo, który zorganizowano na pożegnanie lata.

Łębork. Szkoła Podstawowa nr 3

Hala jak malowana lala

Z nowoczesnej hali gimnastycznej niebawem korzystać będą uczniowie „trójki”. Uroczyste jej otwarcie nastąpi podczas inauguracji roku szkolnego, w poniedziałek.

Obiekt wybudowano na podstawie zindywidualizowanego projektu. Projektanci musieli wykorzystać istniejące fundamenty, a jednocześnie wyjść poza nie, by uzyskać większą powierzchnię dla hali sportowej. Rozwiązaniem było wysunięcie murów na poziomie wysokiego parteru i oparcie ich na betonowych filarach oraz wybudowanie łącznika, dochodzącego do budynku szkoły. Dolną część obiektu przeznaczono na szatnie, łazienki i toalety oraz pomieszczenia gospodarcze. Nowy budynek został wkomponowany w istniejącą linię zabudowy, tworzoną z jednej strony przez zabytkowe mury obronne z basztą, z drugiej – część budynku szkolnego. Z daleka wyróżnia się jasną kolorystyką. Barwy jasnej

żółci i zieleni wypełniają wystrój samej hali, w której można będzie grać w siatkówkę i koszykówkę. Wyjaśnijmy, że fundamenty sprzed prawie 10 lat, na których powstał nowy obiekt, były przeznaczone pod budowę stołówki i świetlicy. Inwestycja jednak nie doszła do skutku, gdyż wówczas zabrakło na nią funduszy.

– Dotychczas zajęcia wychowania fizycznego odbywały się w budynku szkoły, w pomieszczeniu nienadającym się do tych zajęć – mówi Mariola Małecka, dyrektorka szkoły. – Od nowego roku szkolnego do naszej szkoły uczęszczać będzie ponad 500 uczniów.

Budowa obiektu trwała równo rok i pochłonęła ponad 1,2 mln zł. Pieniądze pochodziły z budżetu miasta. – Inwestycję miały



Jeszcze trochę robót porządkowych i budynek już będzie przygotowany do odbioru. Na zdj. Edward Szostak, murarz z firmy Dzida i Zaręba, która była wykonawcą robót.

Fot. Zbigniew Eckert

wesprzeć dotacją władze wojewódzkie, ale do tej pory nie przekazały żadnych

środków – zaznacza Arleta Bałon, skarbnik miasta. (zet)

Gmina Wicko. Efekt dwuletnich starań

Czerwony autobus

szkolny autobus ubiegaliśmy się od dwóch lat – mówi Witold Krużycki, wicewójt gminy Wicko. –

Zarząd Gminy wystąpił wówczas do odpowiedniego wiceministra. Otrzymaliśmy od niego tylko odpo-

wiedź, że naszym wnioskiem zajmie się departament ekonomiki i edukacji. Sprawa stanęła w miejscu.

O gimbusa ponownie Zarząd Gminy upominał się w styczniu bieżącego roku.

– Pod koniec czerwca otrzymaliśmy informację, że gimbus będzie w połowie sierpnia – dodaje wicewójt Krużycki.

Gimbusa, oprócz Wicka, dostało jeszcze dziewięć gmin z województwa pomorskiego. Szkolny autobus uroczyście przekazano w poniedziałek w Kartuzach.

– Gimbusa wykorzystamy do dowożenia uczniów z obwodu Maszewka do gimnazjum – zaznacza Witold Krużycki. – Autobus przeznaczymy również do wyjazdów na szkolne wybieżki.

Kierowcą nowego gimbusa będzie pracownik Urzędu Gminy. Oprócz gminnego autobusu dowożeniem uczniów do szkół będzie się zajmowało dwóch przewoźników prywatnych. (MM)

REKLAMA



UWAGA!

SKLEP p. R. i A. BOJANOWSKICH WRAZ Z FIRMĄ „CORRIDA” (Z NOWEGO N. WISŁA) I ZAKŁADAMI MIĘSNYMI „GRUDZIĄDZ S.A.”

zaprasza na kolejną niepowtarzalną

DEGUSTACJĘ

WĘDLIN I KONSERW MIĘSNYCH

Degustacja odbędzie się w dniu:

- 31.08.01 r. w sklepie firm przy ul. Staromiejska 33

oraz

- 1.09.01 r. w sklepie firm przy ul. Węgrzynowicza w Łęborku

Podczas degustacji (w dniu 1.09.01 r.) na pierwszych pięciu klientach czekają mile niespodzianki ufundowane przez ZPM „CORRIDA” oraz Zakłady Mięsne w Grudziądzu.

ZAPRASZAMY!

PS. Na kolejne degustacje zapraszamy już w następny piątek (tj. 7.09. br.) na ul. Staromiejską 33 i sobotę (tj. 8.09. br.) na ul. Węgrzynowicza do sklepów firmowych p. R. i A. Bojanowskich.



Z-1003/A/502

REKLAMA

LEKARZ DERMATOLOG
A. STANOWSKA - HETMAŃSKA
choroby skóry

PRZYJMUJE CODZIENNIE
OPRÓCZ SOBÓT W GODZINACH
od 11.00 do 15.00
MOŻNA UZGODNIĆ INNE GODZINY

dojazd autobusem nr 2
Łębork, ul. Krzywoustego 37
tel. 8631967

Z-883/A/502

W skrócie

■ O gruntach i statucie



Radni Nowej Wsi dopasowywali gminne uchwały do zmienionej ustawy o samorządzie gminnym.

Fot. M. Majewska

NOWA WIEŚ. Na pierwszej powakacyjnej sesji spotkali się radni z gminy Nowa Wieś. Zatwierdzono zmiany w statucie gminy, uchwały o sprzedaży działek, przyjęto plan zagospodarowania przestrzennego dla części Mostów. Prawie 4 ha gruntu i dwa budynki w Pogorszewie przekazała gminie Nowa Wieś Agencja Własności Rolnej Skarbu Państwa.

– Jeden budynek jest dość nowy, drugi nadaje się do rozbioru – wyjaśnia Marian Borek, wójt Nowej Wsi. – O tereny i budynki zabiegaliśmy od dawna, AWRSP nie od razu chciała się zgodzić na przekazanie nieruchomości. W budynkach znajduje się obecnie remiza strażacka i garaże.

Radni zdecydowali również o zmianie statutu gminy. Obecnie mieszkańcy mają prawo uczestniczyć w posiedzeniach Rady Gminy, jak i wszystkich komisji problemowych. Zmiana w statucie jest konsekwencją zmiany w ustawie o samorządzie gminnym. W poprawionym dokumencie wprowadzono zapis o możliwościach wglądu do wydawanych przez gminę dokumentów i aktów prawnych.

Na działalność usługową i handlową Rada Gminy Nowa Wieś postanowiła przeznaczyć tereny przy stacji paliw w Mostach. Przyjęto plan zagospodarowania przestrzennego. Czy będzie to miejsce na nowy supermarket, jeszcze nie wiadomo.

– Dotychczasowy właściciel twierdzi, że będzie tam hurtownia – wyjaśnia wójt Borek.

(MM)

■ Sukces Lewina



Zespół Lewino podczas występów w Dziemianach.

Fot. Bogumił Fąkiewicz

ŁĘBORK. Zespół regionalny Lewino zajął pierwsze miejsce na I Festiwalu Pieśni i Piosenki Eucharystycznej w Dziemianach (powiat kościerski). Uczestniczyło w nim 11 zespołów oraz soliści indywidualni.

– Można było wykonać tylko trzy pieśni. Oceniała je surowa komisja pod kierunkiem dyrygenta Marka Piotrkowskiego z Kościerzyny, głównego pomysłodawcy konkursu – opowiada Jan Formela, założyciel i szef Lewina. – Nasz zespół wykonał trzy religijne pieśni kaszubskie: „Stańmy razem”, „Złożme pókłón Nowézzszimu Panu” i „Zórno Słowa”.

Po powrocie z festiwalu członkowie Lewina spotkali się z proboszczem parafii św. Jakuba Apostoła. Zespół pokazywał przywiezione nagrody: obraz Antoniny i Jerzego Wentów, albumy o Rzymie i Fatimie oraz kilka kubków Neclów.

– Składam szczerze gratulacje całemu zespołowi oraz Ryszardowi Wencie za organizowanie życia parafialnego na takim poziomie – powiedział w imieniu proboszcza o. Zygmunt Tomporowski.

Zespół kaszubski Lewino jedzie 9 września do Sianowa, gdzie będzie obsługiwał mszę kaszubską celebrowaną przez biskupa pelplińskiego Jana Bernarda Szlagę.

(bf)

Klub prenumeratora

■ Nazwij nową pływalnię

KONKURS. Wszystkim naszym Prenumeratorom przypominamy, że jeśli tylko wymyślicie Państwo nazwę dla nowego basenu w Ośrodku Przygotowań Olimpijskich w Cetniewie, możecie wygrać weekendowy pobyt w tym wyjątkowym miejscu.

Do 10 września trzeba przesłać na nas propozycję nazwy dla powstającego w Cetniewie basenu. Nie ma żadnych ograniczeń co do jej długości, ani co do liczby przesyłanych pomysłów.

- W naszym ośrodku funkcjonować będzie zespół basenów, tj. dwie pływalnie, zjeżdżalnia oraz jakuzi - wyjaśnia Rafał Kowalczyk, szef marketingu i promocji ośrodka. - Korzystać z niego będzie można już od początku października.

Rozstrzygnięcie konkursu nastąpi 12 września, a 14 dnia tego miesiąca na łamach Klubu Prenumeratora podamy nazwisko zwycięzcy. Nagrodą będzie zaproszenie na uroczystość nadania nazwy basenowi w ośrodku pod koniec września oraz weekendowy pobyt dla dwóch osób w Cetniewie z możliwością korzystania ze wszystkich obiektów Ośrodka Przygotowań Olimpijskich. Z oferty będzie można skorzystać do końca października.

(KP)

Nasz adres: Dział Marketingu „Dziennika Bałtyckiego”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk, z dopiskiem „Basen”.

Dlaczego warto być prenumeratorem

- dostajesz prasę do domu lub do miejsca pracy
- masz zagwarantowaną stałą cenę
- możesz otrzymać bezpłatną skrzynkę na prasę na czas prenumeraty
- masz 50 procent zniżki na ogłoszenia drobne, jeśli jesteś osobą fizyczną lub 15 procent zniżki, jeśli zamawiasz ogłoszenia drobne dla firmy
- otrzymujesz Kartę Klubu Prenumeratora, która uprawnia Cię do zniżek u naszych partnerów (w restauracjach, punktach usługowych)
- możesz brać udział w atrakcyjnych konkursach, które zarezerwowane są tylko dla naszych Prenumeratorów

REKLAMA

Promocyjny nabór
(dofinansowanie ZDZ)

Technikum Odzieżowe

Eksternistyczne Liceum
Ogólnokształcące • 1,5 roku
Kursy: palacz, operator wózka
widłowego, BHP i inne

OŚRODEK KSZTAŁCENIA
ZAWODOWEGO

Lębork, Plac Spółdzielczy 14/15 •
tel. 862 32 37

Z-876/A/502

SOKÓŁKA
OKNA I DRZWIOKNA I DRZWI
DREWNIANE PCV ALU

LEŚNICE K. LĘBORKA
Tel. (059) 8612 072
0 607 202 073

Z-929/A/502

RATY

BETONIARNIA JUBET

rok założenia 1989

ATESTOWANY BETON

Przy zakupie betonu
wypożyczamy
bulawę wibracyjną
GRATIS

Nowo otwarty punkt:
Łebień (dawna baza LPRD)
tel. 0 801 303-800
www.jubet.pl

P-10482/J/1493

Skład Art. Met. Bud. i Narzędzi
83-400 Kościerzyna, ul. 8 Marca 3-4

EKONOMICZNE, EKOLOGICZNE
KOTŁY GRZEWCZE „HAJNÓWKA”

spalające odpady, drewno,
trociny, słomę, węgiel

KOTŁY NA MIAŁ WĘGLOWY

Palenie raz na dobę
Sprawność 82-86%, Certyfikat ekologiczny

tel. 058 686-72-90

Lato

Lębork. Zabawa na placu

Pożegnanie lata

POD NASZYM
Dziennik
Bałtycki
PATRONATEM

Koncertы, konkursy i quizy wypełniły program festynu, który zorganizował Urząd Miejski na pożegnanie lata.

Tradycyjnie już mieszkańcy bawili się na pl. Pokoju. Mimo że impreza kończyła tegoroczny sezon letni, atmosfera wcale nie była jesienna.

- Nic nie poradzimy na to, że to końcówka lata. Najlepszą radą jest dobra zabawa - mówi 17-letni Darek z Lęborka.

Imprezę zainaugurował występ zespołu Trio-Ton. Po nim rozpoczęły się konkursy. Chętnych do odgadywania m.in. muzycznych czołówek polskich filmów nie brakowało.

Gwoździem programu był występ Juri Ziniewicza, który na oczach widzów zginał gwoździe i metalowe pręty. Zabawa na placu była nie tylko okazją do szaleństw. W czasie imprezy zbierano pieniądze dla Agnieszki Pruchniak, cho-

rej na białaczkę mieszkanki Lęborka. Temu celowi przyświecały licytacje dwóch koszulek z podobizną Agnieszki. Pierwszą sprzedano za 60 zł., a drugą za 155 zł. Na scenie wystąpiły też zespoły Sound Reverse i Buenos Aires. Mimo pewnych usterek technicznych podczas występu grupy Boys, na ten zespół publiczność zareagowała największym aplauzem.

- Możecie wziąć nas do domu - mówił Marcin, wokalista zespołu. - Oczywiście nie dosłownie, tylko za pośrednictwem naszych płyt.

W przerwach między występami trzech zespołów można było nacieszyć oko widokiem umiejętności zespołu tanecznego Błysk.

(aza)



Publiczność dopisała. Każdy chciał pożegnać lato wspaniale się bawiąc.

Fot. Agnieszka Zielenka

Mosty. Mieszkańcy zintegrowani

Własnymi siłami

Mieszkańcy podlęborskich Mostów bawili się w ubiegłą sobotę na festynie, który wraz z Radą Sołecką sami przygotowali i zorganizowali.

Jak na program festynu przystało, były konkursy dla wszystkich, muzyka, tańce i bufet. Zabawa trwała do zapadnięcia zmroku. Z zadowoleniem podkreślali, że wreszcie mają plac, gdzie mogą się bawić, i dzieci, i dorośli.

Salomonowy
werdykt

Funkcje wodzirejów imprezy pełniły Hanna Chmieleńska i Wiesława Mielewicz. Z estrady płynęła muzyka z keyboardu, a młodzi panowie, którzy czuwal nad melodiami, od czasu do czasu również coś zaśpiewali.

- Zdążymy jeszcze przed rokiem szkolnym dobrze się pobawić - mówi, śmiejąc się, mały Mateusz Rola z Gdańska, który z bratem i rodzicami spędził część wakacji u dziadków Pietrzyków w Mostach. Cała rodzina wzięła udział w festynowym konkursie na pracę plastyczną o tematyce wakacyjnej. Jury miało potem problem, którą z trzech prac, wykonanych na gorąco podczas imprezy, wyróżnić pierwszą nagrodą. Po długiej naradzie, wspartej oceną publiczno-

ści, postanowiło podzielić to wyróżnienie wśród trzech rodzin. Podobnie było z turniejem tańca towarzyskiego dla dorosłych par. Trudno było ocenić najlepszą.

Postarali się
wiele zrobić

Goście imprezy mogli ocenić inicjatywę i wysiłek mieszkańców w zbudowanie placu. Oprócz solidnie wykonanej estrady z szafką energetyczną, oświetlenia terenu lampami parkowymi, został utwardzony polbrukiem plac przed estradą, a obok stanęły drewniane urządzenia zabawowe dla dzieci.

- Zawdzięczamy je sponsorom - wyjaśnia Zenon Chmieleński, radny gm. Nowa Wieś Lęborska i jeden z organizatorów festynu. - Doprowadzenie energii elektrycznej i oświetlenie wykonaliśmy za pieniądze zebrane wśród mieszkańców. W sumie trzy i pół tysiąca złotych. Chcemy jeszcze na przykład utwardzić teren pod boisko. Zimą służyłby dzieciom jako lodowisko.

Na miękkim na razie podłożu odbywała się kolejna konkurencja. Startujące w niej panie rzuciły na odległość patelnię. Wynikiem 19 m wygrała Alicja Herman.



Prace na konkurs plastyczny powstawały podczas festynu. Na zdj. Łukasz, Mateusz i mama Monika Rola, przyjechali tu z Gdańska.

Fot. Zbigniew Eckert

To jeszcze nie
wszystko

Mieszkańcom marzy się dom kultury, który stanąłby w pobliżu placu zabaw. Jest wolny grunt i szansa, by i to przedsięwzięcie zrealizować. W Urzędzie Gminy leży projekt techniczny obiektu. Wykonali go jako pracę dyplomową dziś już absolwenci Politechniki Gdańskiej. W ten sposób gmina zaoszczędziła ok. 15 tys. zł. Jednak najpierw chcą dokończyć zagospoda-

rowanie placu zabaw. Przede wszystkim uporządkować teren, ustawić solidne stoły i ławki, huśtawki, zadbać o pozyskany kawałek lasu. Niepokoi ich stojąca przy płocie otwarta stodoła wypełniona sianem. Boją się nieszczęśliwego wypadku, np. pożaru.

- Dbajmy o to, co już mamy, jak o własne podwórko, jak o własny dom - mówiła z estrady Hanna Chmieleńska, zapraszając wszystkich do kolejnej zabawy.

(e)

I Festiwal Pieśni i Piosenki Sakralnej w Dziemianach

Duchowe wzbogacanie

W gminnej wsi Dziemiany w powiecie kościerskim odbył się I Festiwal Pieśni i Piosenki Sakralnej. Pomyślnie imprezy była kaszubska kapela Ziemoniki, prowadzona przez Marka Piotrkowskiego z Kościerzyny. Kapela wraz z Gminnym Ośrodkiem Kultury w Dziemianach i proboszczem parafii byli organizatorami festiwalu.

- W naszych okolicach dotychczas nie było takiego festiwalu, a wiemy, że Kaszubi chętnie chwala stwórcę w śpiewie. Po drugie mieliśmy osobistą intencję. Mąż miał straszny wypadek. Chcieliśmy w taki sposób podziękować Bogu za uratowanie życia i dochodzenie do zdrowia - mówi Alina Piotrkowska, żona Marka.

Formuła imprezy jest bardzo otwarta. Mogą występować zarówno chóry, kapele, duety, jak i soliści. Uczestnicy mogą śpiewać zarówno w języku polskim, jak i kaszubskim. Już na pierwszym festiwalu skorzystały z tego kaszubskie zespoły, a nawet chór Echo z Grudziądza, który na wysokim poziomie wykonał „Kaszëbską Królewą” Jana Trepczyka.



Grand Prix I Festiwalu Pieśni i Piosenki Sakralnej zdobył zespół Lewino z Lęborka.

Fot. Jan Antonowicz

Grand Prix festiwalu zdobył Regionalny Zespół Wokalno-Instrumentalny Lewino z Lęborka za wykonanie trzech pieśni: po kaszubsku „Zòrno słowa” i „Zlòzmè pòklòn” oraz „Stańmy razem” w języku polskim.

- Jò są nigdë nie mësłòł, że bë më mòglë pierszi mòl dostac. Tim barzi, że më wëstapilë w niekòmpletnym składzie. Baro jem za to wdżaczny organizatoróm i publiczności - mówił wzruszony kierownik zespołu, Jan Formela.

Wśród solistów nawiężej oceniono Karolinę Skibę z Lipusza przed Anną Ossowską z Pawłówka koło Chojnic i Pauliną Kropidłowską, także z Lipusza.

Z pomysłu organizowania imprezy bardzo zadowolony jest ks. proboszcz Józef Empel z Dziemian. Zrezygnował nawet z urlopu, by wesprzeć przygotowania do festiwalu. Uważa, że pieśni sakralne śpiewane poza kościołem znakomicie wzbogacają duchowe życie, szczególnie ludzi młodych.

- Potem przyjadą do swoich domów z jakąś na-

grodą, czy pamiątką z imprezy, pozytywnie wpływając na pozostałą młodzież i zachęcając ją do śpiewania dobrej muzyki - mówi ks. Józef Engel.

Organizatorzy, zachęcając duży zainteresowaniem na I festiwalu, zapowiadają już kolejne, być może bardziej rozbudowane, nawet na kilka scen. Scena w Dziemianach usytuowana jest nad jeziorem Żółno. Malowniczy pejzaż i szum jeziornej wody znacząco wzbogacają festiwalowe prezentacje.

Jan Antonowicz

Jubileuszowy Jarmark Kaszubski w Rewie

Dbać o rodzimą sztukę

Na Cyplu Rewskim, zwanym po kaszubsku Szpërk, koło Gdyni, odbył się V Jarmark Kaszubski. Jest to największa impreza gminy Kosakowo.

Przez jarmark przewinęło się kilka tysięcy osób, głównie turystów z Trójmiasta i innych stron Polski. Dla wielu było to pierwsze zetknięcie z kulturą kaszubską. Na imprezie bowiem występował zespół dziecięcy z pobliskiego Dębogórze „Dąbògòrszcë Kwitòtci”,

prowadzony przez Hildegardę Skurczyńską i Teresę Czerwińską. Ponadto dzieci ze Szkoły Podstawowej w Mostach rozbawiały publiczność kaszubskimi dowcipami, a chór Zrzeszenia Kaszubsko-Pomorskiego w Dębogórze śpiewał pieśni. Wszystko ze swadą prowadził i uzupełniał dowcipami znakomity konferansjer Edmund Lewańczyk.

- Jest to dla nas znakomita okazja wypromowania kaszubskiej kultury oraz na-

szych okolic. Kiedyś Rewa była słynna ze znakomitych marynarzy i szkut. Planujemy odrestaurować jedną z nich, bodaj najpiękniejszą, o nazwie Helena oraz chatę rybacką. To będą kolejne atrakcje we wsi - uważa wójt gminy Kosakowo Andrzej Czaplicki.

Szkut jeszcze nie było na festynie, natomiast nie zabrakło łodzi. Przyłączyli się do rybaków z Jastarni, między innymi burmistrz, Mirosław Struk. Ponadto organi-

zatorzy, czyli Urząd Gminy, a przede wszystkim ZKP w Dębogórze, przygotowali szereg konkursów, między innymi noszenie wody na nosidlach (szchaniach), przedzienie wełny. Najwięcej emocji wzbudził konkurs żeglowania tabaki, tym bardziej że wzięły w nim udział wyłącznie kobiety. Pod wieczór udanie wystąpiły grupa szantowa z Gdyni oraz zespół muzyczny z Pucka.

(ep)

Cóż je czëc

Nowy podręcznik kaszubskiego

Na początku września ukaże się podręcznik do nauki języka kaszubskiego autorstwa Danuty Pioch „Kaszëbë. Zemian. Lëdżë” oraz poradnik metodyczny dla nauczycieli. Podręcznik przeznaczony jest przede wszystkim dla najmłodszych uczniów. Większość nakładu tego podręcznika zostanie wykupiona przez Ministerstwo Edukacji Narodowej. Stąd książki trafią nieodpłatnie do szkół, które prowadzą naukę języka. Pozostałe szkoły otrzymają egzemplarze sygnałowe, a reszta nakładu trafi na rynek. Wszystkie szkoły prowadzące lekcje języka kaszubskiego proszone są o pilne zgłaszanie się do Zespołu ds. Oświaty Zrzeszenia Kaszubsko-Pomorskiego lub Biura ZKP (tel. 681-62-34, 681-65-71, 301-27-31, 346-26-13).

Targi książki

KOŚCIERZYNA. Po raz drugi Kościerski Dom Kultury zorganizował Targi Książki Costerina 2001. Tym razem finał przeprowadzono w centrum miasta, czyli na Rynku. Na targach największym powodzeniem cieszyły się dowcipy kaszubskie „Bëlny szport wiele wòrt”, które zdobyły trzecią nagrodę w kategorii książek w języku kaszubskim. Drugie miejsce jury w składzie prof. Jerzy Treder i Bogusław Breza przyznało antologii prozy kaszubskiej „Kaszëbskò nòtëra”, natomiast pierwsze miejsce książce „Nórcëk kaszëbsczi” Hieronima Derdowskiego. Wydanie tej pozycji przygotowała Oficyna Czeć, natomiast dwóch pozostałych wydawnictwo Rost.

Spośród książek o tematyce pomorskiej nawiężej w kategorii dokumentów oceniono książkę Bogumiły Danowskiej „Grudzień 1970 na Wybrzeżu gdańskim” wydaną przez oficynę Bernardinum z Pelplina, zaś w kategorii esejów pierwsze miejsce przyznano Tadeuszowi Linknerowi za książkę „Miłość jest światłem moich wierszy”, która ukazała się nakładem Wydawnictwa Tczewskiego.

(ep)

Msza w języku regionu



Hymn alleluja zaśpiewała Ludmiła Gołąbek. Z tyłu o. Marek Walkusz (z lewej) i ks. proboszcz Wiesław Szlachetka.

Fot. Eugeniusz Pryczkowski

GDAŃSK OSOWA. Nowa świątynia w Gdańsku Osowej zapełniona była po brzegi na drugiej mszy z kaszubską liturgią słowa. Część wiernych stała na zewnątrz. Regularne odprawianie comiesięcznych mszy rozpoczęło przed miesiącem. Inicjatywę taką podjął Henryk Stachurski. Wsparło go sporo mieszkańców dzielnicy, a także okolicznych wsi.

Lekcje odczytały Katarzyna Fopke i Ludmiła Gołąbek z Chwaszczyna, obie licealistki, świetnie mówiące po kaszubsku, a także śpiewające, ponieważ wraz z Bogumiłą Gołąbek odśpiewały psalm i alleluja. Modlitwy wiernych odczytał animator mszy, Henryk Stachurski. Wielkim zwolennikiem kaszubskiej liturgii jest miejscowy proboszcz, ks. Wiesław Szlachetka, urodzony na pograniczu Kaszub i Borów Tucholskich.

- To bardzo dobrze, że modlimy się w języku tego regionu. Dzięki temu poznajemy także piękną kulturę Kaszub, a każda kultura ubogaca nas i uzupełnia tę ogólną, polską kulturę - mówi ks. Wiesław Szlachetka. Na kaszubską mszę gościnnie przybył także o. Marek Walkusz, pochodzący z Hopowa. Po raz pierwszy w życiu miał okazję przeczytać ewangelie w języku kaszubskim. Zrobił to bardzo ładnie zyskując uznanie wiernych. W rodzinnym domu przebywa na krótkim urlopie.

Zarówno proboszcz, jak i wierni są bardzo otwarci wobec kaszubszczyzny w Kościele. Wszyscy czekają już na kolejną mszę, która odbędzie się za miesiąc.

(EP)

**CENTRUM SPRZEDAŻY
OKIEN I DRZWI**

SOKÓŁKA
OKNA I DRZWI

AMET POL S.c.

SKŁAD HANDLOWY
Miszewko 23
80-297 BANINO
tel./fax 684-99-54, 684-85-20

Biurowe Handlowe
Stała Wystawa Budownictwa
Gdańsk, ul. Beniowskiego 5
tel./fax 554-92-78

S-5325/B/536

zawsze w **środe**
zawsze w **2 gazetach**

Dziennik
Bałtycki

WIECZÓR
wybrzeża

Auto moto
Gratka

Reklama
Gdańsk - tel. (058) 300-32-60;
Gdynia - tel. (058) 661-43-14;
Malbork - tel. (055) 239-40-70;
Słupsk - tel. (059) 840-32-40;



**Ale
numer!**

Peugeot 206 z bezpłatnym pakietem ubezpieczeń OC, AC i NW!

ERGO
HESTIA

Cena - już od 32.990 zł. Oferta ograniczona
w czasie. Szczegóły w naszym salonie.

PEUGEOT. ZAPROJEKTOWANY, BY CIESZYĆ.

206
PEUGEOT

INTERVAPO

80-781 Gdańsk, ul. Reduta Żbik 5, tel./fax 305 71 66-69

R-9831/B/884

Seat Toledo.
Limitowana edycja. Tylko teraz!



Teraz aż
11.500 zł
taniej...

Wystarczy spojrzeć na szlachetną sylwetkę Seata Toledo, by nabrać pewności,
że jest to niezwykle samochód. Bogate wyposażenie limitowanej edycji
doskonale potwierdza tę pewność:

ABS, dwie poduszki powietrzne, wspomaganie układu kierowniczego, centralny
zamek z pilotem, elektrycznie regulowane szyby, radiomagnetofon, immobilizer.

Atrakcyjne cechy Seata Toledo w limitowanej edycji 1.4i 16V dopelnia jego nowa cena
wynosząca 45.990 PLN, aż o 11.500 zł niższa od ceny pierwszego modelu z cennika.
Pośpiesz się! Ilość samochodów w ofercie ograniczona.

AUTO FORMELA REDA, ul. Wejherowska 90
AUTORYZOWANY PARTNER Salon (058) 678 34 38
Serwis (058) 678 31 94

SEAT

Jeśli nie stać Cię na

kredyt bankowy przyjdź do NAS

**Nowy dom
mieszkanie
samochód
czekają na Ciebie!**

Przykładowy plan ratalny:
25 000 PLN tylko 265,33 zł/m-c
50 000 PLN tylko 531,67 zł/m-c
75 000 PLN tylko 797,50 zł/m-c

PRESTIGE
Towarzystwo Finansowe Sp. z o.o.

GDYNIA ul. 10 Lutego 33 p.402 tel. (0 58) 782 03 30
GDAŃSK tel. (0 58) 763 14 85 OLSZTYN tel. (0 89) 535 42 97
SŁUPSK tel. (0 59) 842 45 75 BYDGOSZCZ tel. (0 52) 322 38 99
ELBLĄG tel. (0 55) 235 18 19 TORUŃ tel. (0 56) 663 42 80
STAROGARD GDAŃSKI ul. Kellera 27 tel. (0 58) 775 21 10

S-4074/E/1083



od 31 sierpnia do 2 września

ŚWIEŻY WEEKEND



1,09 zł

**JOGURT KREMOWY
BAKOMA**
• raffaello
• truskawkowy
• gruszkowy
150 g



0,99 zł

**ŚMIETANKA UHT 18%
PATURAGES**
0,2 L



7,79 zł

**KIEŁBASA LITEWSKA
SŁAWA**
luz, 1 kg



0,99 zł

**JABŁKA
DELIKATES**
1 kg



2,99 zł

PAPRYKA CZERWONA
1 kg

INTERMARCHÉ

Muszkietierowie

Z-1000/A/502

Oferta ważna do wyczerpania asortymentu

ŁĘBORK, ul. Władysława IV 3

Po tragedii „Łeb-25”

Wypadek na łowisku

Nadal nie odnaleziono ciała czwartego rybaka po tragicznym zatonięciu kutra „Łeb-25”. Z nieznanych dotąd przyczyn jednostka nabrała wody i zatонуła.

W poniedziałek 20 sierpnia, „Łeb-25”, tak jak prawie wszystkie jednostki rybackie,

wyruszył na łowisko. Tego dnia była mgła, dlatego bosman dyżurny nie pozwolił

mu wyjść w morze do czasu odpowiedniej widoczności. „Łeb-25” wypłynął z portu ok. godz. 19.30. Zaledwie dwie i pół godziny później, z nieznanych dotąd przyczyn, kuter zatонуł. Nad ranem płynący do Łeby jacht „Mas” podjął rozbitka, Krzysztofa G. O tragedii dowiedziały się służby ratownicze. Od samego rana statek Polskiego Ratownictwa Okrętowego prowadził poszukiwania. W akcji uczestniczyli też ratownicy Brzegowej Stacji Ratowniczej, funkcjonariusz Straży Granicznej, obsługa portu i rybacy. Dodatkowo akwen przeszukiwały śmigłowce Marynarki Wojennej wyposażone w kamery termowizyjne. Cztery łodzie hybrydowe przeczesywały kilkumilowy akwen. Udało się odnaleźć tylko kilka plam ropy oraz skrzynki, tyczki sieciowe, kapok i kilka sztuk ubrań.

Akcja pod wodą

Następnego dnia wznowiono poszukiwania wła-



W akcji poszukiwawczej wykorzystano wszystkie możliwe środki. Na zdjęciu Cezary Puchacz, ratownik BSR.

Fot. Tomasz Siebert



Akwen poszukiwań obejmował pas od 3 do 8 mil morskich od brzegu.

Fot. Tomasz Siebert



Specjalistyczny statek „Santa Barbara” zlokalizował wrak kutra 6 mil od Łeby.

Fot. Tomasz Siebert

śnie w miejscach, gdzie wcześniej zlokalizowano plamy ropy. Akwen przeczesywało sześciu pletwonurków z Państwowej Straży Pożarnej w Uście. Kilkakrotnie schodzili oni pod wodę, bez rezultatu.

– Widoczność pod wodą była bardzo dobra, bo było widać wszystko w zasięgu 10 metrów – mówi Marek Opacki, pletwonurek. – Jednak nie byliśmy w stanie przeszukać całego, tak rozległego akwenu.

Z powodu braku specjalistycznego sprzętu akcję przerwano. W czwartek na miejsce tragedii przybył specjalistyczny statek „Santa Barbara” z najwyższej klasy sonarem na pokładzie. Kiedy już planowano definitywne zakończenie poszukiwań, po ok. 20 godzinach sondowania dna, ekipa natrafiła na wrak kutra. Znajduje się on w odległości 6,5 mili morskiej na północ od Łeby. W sterówce

kutra znaleziono uwięzione ciała dwóch rybaków: 48-letniego szypra i współarmatora kutra Zbigniewa D. oraz jego 22-letniego pasierba Sebastiana J. z Łeby.

– Nurkowie przymocowali ciała do linki pływającej boi, a my podjęliśmy je na statek – mówi Tomasz Raszczak, kapitan statku ratowniczego „Huragan”.

Brakuje czwartego

Los ostatniego członka załogi, 25-letniego Grzegorza J. z Łęborka, nadal pozostaje nieznany. Jak twierdzi ocalały Krzysztof G., wyskoczył on razem z nim z tonącej jednostki i przez jakiś czas pływały razem. Potem jednak się rozłączyli.

– Prędzej czy później morze odda ciało rybaka – mówi ratownicy. – Wcześniej bywały już takie przypadki, kiedy denaci wyrzucani byli na brzeg nawet kilka tygodni

po tragedii, w znacznej odległości od miejsca poszukiwań.

Jak twierdzą rybacy, kuter znajdował się na najbardziej uczęszczanym łowisku. Mogło tam przepływać kilka jednostek, jednak w nocy zaważenie lub usłyszenie czegoś w wodzie jest prawie niemożliwe. Zwłaszcza, że warkot pracującego silnika skutecznie zagłusza każdy dźwięk. Według kapitana portu Jana Suchockiego, wrak kutra nie stanowi przeszkody w żegludze i nie będzie wydobyty. Jego pozycja zostanie naniesiona na mapach nawigacyjnych. Jak mówi rybak, po remoncie wymalowany był cały na czarno. Wyglądał jak karawan...

– To był mój pierwszy rejs tym kutrem – opowiada zszokowany Krzysztof G. – Dziwne, że teraz ja stoję na lądzie, a ich nie ma...

(tes)



Do tej pory odnaleziono ciała dwóch rybaków.

Fot. Tomasz Siebert

atestowany

BETON

z dostawą



84-242 Luzino

ul. Gen. Sikorskiego 3

tel: (058) 678 28 51

678 22 92, 678 24 84

fax: (058) 678 15 33



S-4471/A/1169

MAKRO-BUD

makrobud@poczta.onet.pl
www.makro-bud.com.pl

pon.-pt. 8.00-17.00, soboty 9.00-13.00

Pruszczyk Gd., ul. Obrońców Westerplatte 1A

tel./fax (058) 77-33-551, 77-33-552

Oddział Żukowo, ul. Kościelna 9, (058) 681-82-56

Oddział Tczew, ul. Głowackiego 11, (058) 532-19-90

BUD-MOR Władysławowo, ul. Łąkowa 4,

tel./fax (058) 774-58-55

BORGA

BLACHODACHÓWKI

*poliester od 17,99 zł/m²

*plastisol od 24,99 zł/m²

*poliester mat od 21,99 zł/m²

Raty Kredyty

DACHÓWKA CERAMICZNA od 25 zł/m²

BITUMICZNA PŁYTA FALISTA od 15,50 zł/m²

NAJWIĘKSZY WYBÓR POKRYĆ DACHOWYCH

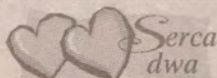
I AKCESORIÓW, OKIEN DACHOWYCH,

ORYNNOWANIA, ŁĄTY, WIĘZBY DACHOWE

NA WYMIAR

R-11491/A/1154

KUPON



Samotna brunetka lat 50, z własnym mieszkaniem, chętnie pozna pana do lat 65, o dobrym sercu, niezależnego, spokojnego, bez nałogu alkoholowego, na którego zawsze można liczyć. Najchętniej z woj. pomorskiego.
sygn. 1013

Jestem 32-letnią panną z własnym mieszkaniem (brak nogi), samodzielna, energiczną brunetką średniego wzrostu, o dobrym sercu, spokojną, bez nałogu. Chętnie poznam pana również samotnego, spokojnego, najchętniej z woj. pomorskiego.
sygn. 1014

Kawaler, 43/165, szatyn. Jestem samotnym rencistą, mam własne mieszkanie. Jestem wesoły i zaradny, mam wszechstronne zainteresowania. Ona - do lat 54. Jeśli jesteś samotna, brak Ci przyjaciela, napisz do samotnego. Ja na pewno odpiszę. Czekam na Twój list.
sygn. 1015

Wolny, pracujący, z wykształceniem wyższym, 57/178/78, posiadający mieszkanie, samochód, wady, zalety. Poznam odpowiednią panią z Trójmiasta.
sygn. 1016

Samotna, lat 52, 164 cm, 64 kg, pracująca, z wyższym wykształceniem pozna pana w wieku 52-57 l., niezależnego finansowo i bez zobowiązań, kulturalnego i niezawodnego przyjaciela na dobre i te gorsze chwile. Pan powinien mieć minimum średnie wykształcenie.
sygn. 1017

Kawaler, lat 32, wysoki (186 cm), włosy ciemne, oczy zielone, czuły, szczerzy, z poczuciem humoru. Pragnę poznać panią (30-45 lat), może być z dzieckiem, kobietę energiczną, niezależną, czułą, która zrozumie i zaufa przebywającemu w ZK, czekającemu na kobietę, która może ofiarować miłość i serce. Numer telefonu i zdjęcie bardzo mile widziane. Cel towarzysko-matrimonialny.
sygn. 1018

Panna, 24 lat, 164/53, wykształcenie wyższe, bez nałogów, lubiąca aktywny wypoczynek na świeżym powietrzu i dobrą książkę, szczerą, pomysłowa, ładna i zgrabna, lecz od pewnego czasu samotna, pozna zadbanego pana z Trójmiasta w wieku 25-30 lat o podobnych upodobaniach. Napisz coś o sobie (foto mile widziane) i podaj nr tel., a może zmienię coś w Twoim życiu!
sygn. 1019

Wdowa lat 52 z woj. pomorskiego, o niebieskich oczach i blond włosach, atrakcyjna, pozna pana do 58 lat, bez nałogu alkoholowego. Odpisz na każdy list.
sygn. 1020

Jestem atrakcyjną, wysoką, 31-letnią blondynką, rozwódką z dzieckiem. Obecnie „tkwię” w związku bez perspektyw na przyszłość. Poznam pana do lat 38, koniecznie katolika, opiekuńczego, zaradnego, niezależnego finansowo, który zaakceptuje mnie i moją córkę oraz sprawi, że znów

uwierzę w miłość. Odpowiem wyłącznie na fotooferty z nr. telefonu. Panowie z ZK wykluczeni!
sygn. 1021

Jestem sympatycznym, kulturalnym, spokojnym 40-latkim, 173 cm, 73 kg, wykształcenie średnie. Lubię kino, przyrodę, podróże, romantyczne spacerki. Cenię szczerość, przyjaźń, prawdziwe uczucie. Poznam miłą panią z poczuciem humoru, która poważnie myśli o życiu, ustabilizowaną życiowo, prowadzącą własną firmę, celem dzielenia obowiązków i przyjemności.
sygn. 1022

Kawaler lat 24, 190 cm wzrostu, wykształcenie średnie, bez nałogów, o wszechstronnych zainteresowaniach. Poznam panią w wieku 18-25 lat, z poczuciem humoru, wykształcenie bez znaczenia. Odpiszę na każdy list. Foto mile widziane.
sygn. 1023

Rozwiedziony, 44 lata, spokojny, uczciwy, trochę domator, o dobrym sercu, bez nałogów i zobowiązań. Pozna sympatyczną dziewczynę w wieku 18-45 lat, która pragnie prawdziwej przyjaźni. Foto mile widziane.
sygn. 1024

Zdzisław, 32 lata, 178 cm wzrostu. Jestem kawalerem bez nałogów, wysportowanym, mieszkam na Mazurach, pracuję, mam własne „M”. Szukam pani do 45 lat poważnie myślącej o życiu (może mieć dziecko). Proszę o nr telefonu.
sygn. 1025

Emerytka l. 73, średniego wzrostu, szczupła, niezależna finansowo, bez zobowiązań, pozna pana na wspólne życie. Jestem skromna, uczciwa, domatorka o dobrym sercu. Pan powinien mieć podobne cechy.
sygn. 1026

Rozwiedziona. l. 53, 161 cm wzrostu, szczupła, bez zobowiązań, niezależna finansowo pozna pana na wspólne życie we dwoje. Wiek, wygląd, wykształcenie bez znaczenia, liczy się charakter przyszłego partnera.
sygn. 1027

Brunetka. 170 cm wzrostu, l. 54, dobrze sytuowana pozna wysokiego, kulturalnego pana w odpowiednim wieku, niepalącego. Koniecznie z prawem jazdy. Telefon ułatwi kontakt.
sygn. 1028

Jeśli lubisz muzykę, spacerować w pełni księżycu, sport i podróże i masz 18-25 lat, napisz do 19-letniej szczupłej blondynki. Ze mną możesz przeżyć niezapomniane chwile.
sygn. 1029

Mam 30 lat, jestem ciemnym blondynem średniego wzrostu o wszechstronnych zainteresowaniach, spokojnym kawalerem bez zobowiązań. Dokucz mi samotność, dlatego pragnę poznać miłą kobietę, która odmieni moje życie. Wiek 24-35 lat. Proszę o foto. Strzelec z Gdańska.
sygn. 1030

Jesteś samotny

Chcesz poznać przyjaciela, skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anons. Oferty Czytelników przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym kuponem. ANONSE ZE ZDJĘCIEM BĘDĄ PUBLIKOWANE W PIERWSZEJ KOLEJNOŚCI (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na publikację fotografii w gazecie oraz kserokopię dowodu osobistego - strona ze zdjęciem).

Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej, oznacz list numerem jej sygnatury, dołącz czystą kopertę oraz znaczek i wyślij do nas (Serca dwa, „Dziennik Bałtycki”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk).

Wszystkich Czytelników zainteresowanych rubryką „Serca dwa” zapraszamy do sobotniego wydania „Dziennika Bałtyckiego”, gdzie również publikujemy anonse.

Rozmaitości

Wszystko dla dziecka

Promyk na wycieczce

Łebę i Nowęcin zwiedzili podopieczni Stowarzyszenia Pomocy Osobom Niepełnosprawnym Promyk w Cewicach.

Całodniową wycieczkę dla 20 niepełnosprawnych dzieci zorganizowały Aleksandra Kucharska, szefowa stowarzyszenia i Teresa Nastal, jej zastępca. Dotację uzyskały ze Starostwa Powiatowego. W programie eskapady znalazły się elementy hipoterapeutyczne i przejażdżki bryczką. Było to możliwe dzięki uprzejmości Bogny i Franciszki Maciukiewiczów, właścicieli stadniny w Nowęcinie, którzy przygotowali także ognisko z pieczeniem kiełbasek.

Po obiedzie grupa pojechała do Łeby: niektórzy wybierali spacerowanie po miasteczku, część wolała plażę. Kiloro dzieci skorzystało z kąpeli morskiej w wyjątkowo ciepłej wodzie. - Taka wycieczka to dla naszych

dzieci wyjątkowa frajda - zapewniła pani Aleksandra.

We wrześniu dziesięcioro dzieci z Promyka weźmie udział w III Ogólnopolskim Festiwalu Osób Niepełnosprawnych w Miastku, organizowanym przez Dorotę Adamecką, prezesa miastecckiego stowarzyszenia Pomocna Dłoń.

Dwoje dzieci z Cewic prezentuje swoje plakaty, a pozostałe popiszą się recytacjami, tańcem i śpiewem.

Nasze stowarzyszenie podjęło akcję pomocy pięcioletniej Oli Liwskiej z Siemowit - oznajmiła szefowa Promyka. - Dziewczynka z porażeniem mózgowym powinna być poddana rehabilitacji, ale nie stać na to ani jej rodziców, ani naszego stowarzyszenia. Zwraca-



Fot. Iwona Prasińska

Dla dzieci zorganizowano m.in. przejażdżki bryczką.

my się więc do ludzi dobrej woli i wierzymy, że tacy się znajdą.

Datki można wpłacać na konto: PKO Bank Polski

Oddz. Łębork, nr 102046-88109-270-201, z dopiskiem „Szansa dla Oli”.

(p)

Oferty zatrudnienia Powiatowego Urzędu Pracy

Nauczyciele poszukiwani

Oferty pracy stałej

■ spawacz, ■ monter kadłubów okrętowych (pracodawca zapewnia zakwaterowanie - praca w Stoczni Gdynskiej), ■ spawacz kadłubowy (praca w Stoczni Gdynskiej), ■ spawacz elektryczny, ■ spawacz gazowy lub w osłonie argonu (staż pracy w zawodzie - praca na terenie stoczni w Gdańsku, zakwaterowanie w hotelu robotniczym), ■ monter rurociągów energetycznych, monter konstrukcji stalowych (wymagany staż pracy w zawodzie - praca na terenie Gdyni i Gdańska), ■ elektryk, ■ elektronik (wykształcenie średnie lub zawodowe - praca w Tczewie), ■ psycholog (wykształcenie wyższe w zawodzie), ■ cukiernik, ■ piekarz (staż pracy w zawodzie, osoba po wojsku), ■ nauczyciel wychowania fizycznego, ■ nauczyciel j. angielskiego (wykształcenie wyższe - praca od 1.09 w Łęborku), ■ nauczyciel matematyki (wykształcenie wyższe), ■ matematyki i informatyki (wykształcenie wyższe), nauczyciele nauki zawodu (mistrz-monter instalacji sanitarnych, przygotowanie pedagogiczne), ■ etnograf lub antropolog kulturowy (wykształcenie wyższe w zawodzie), pielęgniarka - praca w Gdańsku (zakwaterowanie w hotelu pielęgniarskim), ■ mechanik samochodowy (staż pracy w zawodzie - praca w Kębłowie, k. Wejherowa), ■ fryzjer

damsko-męski (wykształcenie i staż w zawodzie), ■ krawcowa (staż pracy w zawodzie), galwanizer (wykształcenie lub staż pracy w zawodzie), ■ agent celny (wymagany egzamin państwowy), ■ pracownik produkcji okien PCV, ■ kadrowa (staż pracy, znajomość obsługi urządzeń biurowych), ■ szwaczka (staż pracy, system pracy akordowej - praca w Wejherowie), ■ murarz, cieśla (praca w delegacji na zasadzie własnej działalności gospodarczej), ■ pracownik garmazu mięsnego (aktualna książeczka zdrowia, praca w Łebie z zakwaterowaniem i wyżywieniem), ■ ślusarz-spawacz, elektromechanik (praca w Bożym polu Wielkim na zasadzie własnej działalności gospodarczej), ■ agent finansowo-ubezpieczeniowy (znajomość obsługi komputera, prawo jazdy kat. B, wykształcenie min. średnie), ■ glazurnik, ■ monter płyt gipsowych, ■ stolarz (5 lat stażu pracy w zawodzie - praca na umowę-zlecenie), ■ technik budowlany (znajomość obsługi komputera, prawo jazdy kat. B), ■ księgowa (10 lat stażu pracy, obsługa komputera, certyfikat Ministerstwa Finansów), ■ serwisant sprzętu komputerowego (wykształcenie min. średnie, bardzo dobra znajomość serwisu komputerowego, prawo jazdy kat. B)

Oferty pracy za granicą

■ pielęgniarka (dyplom, staż pracy w zawodzie, znajomość j. angielskiego w stopniu komunikatywnym - praca w Anglii, kontrakt sześciomiesięczny z możliwością przedłużenia, wyżywienie, zakwaterowanie), ■ pielęgniarka dyplomowana (dobra znajomość j. angielskiego, staż pracy w zawodzie - praca w Arabii Saudyjskiej), ■ fryzjerka-kosmetyczka (udokumentowane kwalifikacje fryzjersko-kosmetyczne, staż pracy, dobra znajomość j. angielskiego - praca w Arabii Saudyjskiej), ■ telemonter wykwalifikowany, niewykwalifikowany (instalacje kablowe, instalacje świetlne) oraz brzdazista (nadzór nad pracą załogi, znajomość j. francuskiego - praca we Francji), ■ malarz antykorozyjny, malarz-piaskarz, ■ spawacz konstrukcji stalowych, ■ monter konstrukcji stalowych - praca w Niemczech, ■ monter izolacji termicznych, ■ blacharz warsztatowy, ■ inżynier, technik (ze znajomością j. niemieckiego, do nadzoru robót zbrojarskich i termoizolacyjnych - praca na budowach eksportowych w Niemczech), ■ rzeźnik, ■ masarz, ■ kierowcy

wszystkich kategorii ze stażem pracy w transporcie międzynarodowym, ■ traktorzysta (prawo jazdy międzynarodowe), ■ mura (wymagana podstawowa znajomość j. angielskiego - praca na rok w Irlandii), ■ kucharz, ■ kelner, ■ pokojówka, ■ cukiernik, ■ recepcjonista (znajomość j. niemieckiego), ekonomista o kierunkach ekonomika i organizacja przedsiębiorstw, turystyka, osoby z wykształceniem średnim, z min. dwuletnim stażem pracy w McDonald'sie, praca w Niemczech na 3-18 miesięcy, ■ pielęgniarki środowiskowe, ogólne oraz ze specjalnością - geriatra (znajomość j. angielskiego lub niemieckiego, praktyka zawodowa, dyplom ukończenia 3-letniej szkoły pomaturalnej na podbudowie szkoły średniej lub wykształcenie wyższe - praca w Norwegii, ■ kelner, ■ kucharz, ■ pokojówka, ■ sprzedawca, ■ recepcjonista, ■ kierownik recepcji, ■ kierownik baru (znajomość j. angielskiego lub francuskiego, czas zatrudnienia od 6 do 12 miesięcy - praca we Francji), ■ frazer, ■ tokarz (znajomość j. francuskiego w stopniu średnim, wykształcenie min. 4 lata doświadczenia zawodowego - praca we Francji)

997 policja

998 straż pożarna

999 pogotowie

0 800 1500 39 bezpłatny telefon „Dziennika”

ŁĘBORK

URZĘDY

Urząd Miasta, ul. Armii Krajowej 14, tel. 86-24-280 (czynny: poniedziałek i czwartek 8.00-16.00, wtorek, środa, piątek 7.30-15.30)

Urząd Powiatowy, ul. Czołgistów 5, tel. 86-24-800 (czynny: poniedziałek 8.00-16.00, wtorek-piątek 7.30-15.30)

Powiatowy Urząd Pracy, ul. Gdańska 36, tel. 86-23-728

Zakład Ubezpieczeń Społecznych, ul. Krzywoustego 13, tel. 86-24-011

Urząd Skarbowy, ul. Słupska 23, tel. 86-24-121

PRZYCHODNIE LEKARSKIE

Samodzielny Publiczny ZOZ, ul. Węgrzynowicza 13, rejestracja chorych, tel. 86-25-066

Przychodnia Rejonowa, ul. Zwycięstwa 12, tel. 86-22-453

Przychodnia Międzyzakładowa, Centrum Medyczne Stary Browar, al. Wolności 40, tel. 862 40 66.

Specjalistyczna Przychodnia Lekarska Mar-Vita, ul. Żeromskiego 9, tel. 86-31-380

ul. Toruńska 5, tel. 86-21-955

Apteki, „Bluszczowa”, Czołgistów 33, tel. 86-21-705

„Kasztanowa”, ul. Zwycięstwa 29, tel. 86-22-688

„Pod Lwem”, pl. Pokoju 4, tel. 86-21-152 „Pod Wagą”, ul. Tczewska 6a, tel. 86-22-804

„Sit Saluti”, I Armii Wojska Polskiego 6, tel. 86-25-300

„Żywa”, ul. Węgrzynowicza, tel. 86-23-628 „Przy Browarze”, al. Wolności 40, tel. 862-27-66

Informacja PKP - tel. 86-29-396

Informacja PKS - tel. 86-21-972

Informacja o opłatach za usługi telef. 86-22-515

TAXI

Postój przy dworcu PKP, tel. 86-24-838

Postój przy placu Pokoju, tel. 86-22-824

Radio taxi, tel. 0-90, 525-183

Taxi bagażowe, tel. 86-24-971

Straż Pożarna, tel. 86-33-366 lub 86-33-311

Straż Miejska, tel. 986

SZKOLNICTWO

szkoła Pedagogiczna, ul. I Armii WP 31, tel. 86-21-070 (czynna: wypoczynalnica i czytelnia codziennie od 11.00-18.00, soboty, niedziele - nieczynne, w pierwsze środy miesiąca dzień wewnętrzny biblioteki - nieczynna)

Pogrzebowe - „Hermes”, ul. Targowa, tel. 86-26-965;

„Znicz” ul. Węgrzynowicza 13, tel. 863-31-84 i 861-22-81

POGOTOWIE

Pomoc doraźna - 86-33-000

Pomoc drogowa, Staromiejska 33, tel. 981

Ciepłownicze 86-21-181

Energetyczne - 991

Gazowe - 992

Weterynaryjne, Pionierów 17, tel. 86-21-963

Wodno-kanalizacyjne, tel. 86-21-473

Jedzenie na telefon

Pizzeria „Gowid” - pizza i inne dania, ul. Zwycięstwa 16, tel. 86-20-202

Pływalnia miejska

czynna codziennie od 6 do 22, ul. Olimpijskich 31, tel./fax 0-59 862 72 74, tel. 862 71 77

Czekają na sygnały

Towarzystwo Opieki nad Zwierzętami czeka na zgłoszenia problemów nartujących mieszkańców powiatu łębskiego. Całą dobę na wszelkie informacje m. in. na temat niewłaściwego traktowania zwierząt czeka inspektor terenowy ds. ochrony zwierząt i środowiska pod numerem telefonu: 0 601 64 91 36. Dodatkowo można kontaktować się z lekarzami weterynarii i policjantami Komendy Policji w Łęborku. Na Państwa sygnały czeka także Inspektorat Wojewódzki w Gdańsku (0-58 341 94 70), w poniedziałki, środy i piątki w godz. 11-15, a we wtorki i czwartki 13-17. Całą dobę można także dzwonić pod numery telefonów: 0 605 21 15 77 i 0 603 43 54 96.

Wakacyjna informacja turystyczna,

Miejska Biblioteka Publiczna, ul. Armii Krajowej 16, czynne - pon., wt., czw. i pt. 11-18, śr. 10-15, tel. 862 23 07.

NASZ KONKURS

Stylowo w Battiscie



W salonie fryzjersko-kosmetycznym Battist panie i panowie mogą modnie się ostrzyć, uczesać i ufarbować włosy, a także skorzystać z usług kosmetyczki.

Fot. Tomasz Siebert



Wracamy do konkursu organizowanego wspólnie z Salonem Fryzjersko-Kosmetycznym BATTIST w Łęborku. Spośród kuponów dostarczonych do naszej redakcji wylosowaliśmy jeden, należący do Jerzego Kujawy, mieszkańca Łęborka. Po odbiór nagrody zwycięzcę prosimy o zgłoszenie się z dowodem osobistym i dzisiejszym wydaniem „Echa Ziemi Łębskiej” do sklepu Almi DECOR, przy ul. Staromiejskiej. Dzisiejsze pytanie konkursowe brzmi: Jak nazywa się zabieg kosmetyczny polegający na usunięciu zbędnego owłosienia? Jak zwykle, spośród kuponów z prawidłowymi odpowiedziami wylosujemy jeden, którego właściciel będzie mógł skorzystać z bezpłatnej usługi - uczesania, strzyżenia lub makijażu w salonie Battist, który znajduje się przy ul. 10 Marca 15 w Łęborku.

Naszym klientom oferujemy pełną gamę usług fryzjerskich i kosmetycznych - mówi Zdzisław Woźnica, mistrz fryzjerstwa. - Strzyżemy i czeszymy w sposób kreatywny, modnie farbujemy,

doradzamy także w kwestii stylingu. Współpracuje z nami kosmetyczka Agata Bogacz, która także oferuje pełną gamę zabiegów: od makijażu i oczyszczania twarzy poprzez manicure, pedicure, po zabiegi odchudzające. Na kupony z odpowiedziami na pytanie konkursowe tradycyjnie czekamy do najbliższego wtorku, do godz. 12, w siedzibie redakcji „Echa Ziemi Łębskiej”, przy ul. Wolności 40 (Stary Browar), 84 - 300 Łębork. Można je przesyłać na kartkach pocztowych lub dostarczać osobiście. Wszystkich Czytelników serdecznie zapraszamy do udziału w naszym konkursie.

(as)

Kupon konkursowy

Odpowiedź

Imię i nazwisko

Adres

WARTO WIEDZIEĆ

W ofercie więźniom

GEŚ. Już w najbliższy poniedziałek odsłonięty zostanie pomnik poświęcony ofiarom obozu koncentracyjnego w Stutthof. W ten sposób uczczona będzie pamięć o więźniach, którzy zamordowani zostali w czasie marszu ewakuacyjnego. Wielu z nich zginęło również w okolicach Gęsi. Pochowano ich w zbiorowych mogiłach w Krępie Kaszubskiej. Wśród tysięcy zabitych więźniów pochodzących z różnych części Europy, najwięcej jest Kaszubów, Norwegów, Żydów oraz Polaków. Część pochowanych to również ofiary obozu zwiezione z okolicznych miejscowości. Pomysł postawienia pomnika powstał około 30 lat temu. Początek uroczystości zaplanowano na godz. 11.

Radca nie przyjmuje

Informujemy, że w najbliższy poniedziałek radca prawny, pani Maria Girsztóft, z powodu wyjazdu nie będzie udzielała porad w siedzibie redakcji „Echa Ziemi Łębskiej”, przy ul. Wolności 40 (Stary Browar). Najbliższy termin, w którym wszyscy chętni będą mogli zasięgnąć u niej bezpłatnej porady prawnej, to poniedziałek, 10 września.

(MM)

PLANUJ DZIEŃ

Skrzydlate okazy

ŁĘBA. Wystawę motyli z całego świata można oglądać codziennie od godz. 10 do 21. Zorganizowano ją w budynku przy kinie Rybak.

Pomieszczenie jest ustylizowane na las: na podłodze leży ściółka i liście, a dookoła słychać muzykę rodem z tropików. Odwiedzającym towarzyszy także śpiew ptaków. Pośrodku „lasu” ustawiona jest sadzawka z płynącą wodą. Dookoła niej rozstawione są gabloty z różnorodnymi okazami motyli. Niektóre są pięknie

barwione, inne szare, jeszcze inne z trudem można odróżnić od liścia. Są też takie, które świecą w ciemności. Największy z nich, Agrypina, ma aż 27 cm rozpiętości skrzydeł. Jednak nie jest to jeszcze rekordowa wielkość. W sumie motyli jest ponad 2,5 tys. Przede wszystkim są to okazy egzotyczne, pochodzące z Australii i Ameryki Południowej. Wystawa jest jedyną tak dużą prezentacją pokazowaną w całości. W Polsce jest wystawiana po raz pierwszy. Przetrwiała dwie wojny światowe, prezentowane są na niej okazy nawet z 1892 roku, nieistniejące już w środowisku naturalnym. - Chcemy pokazać piękno tych owadów i ich niesamowitą różnorodność pod względem koloru, jak i kształtu - opowiada Tomasz Falkiewicz, udostępniający motylą wystawę. Normalny bilet wstępu na wystawę kosztuje 8 zł, ulgowy - 5, grupowy - 3, a rodzinny 20 zł.

Fot. Tomasz Siebert



Na wystawie zaprezentowano ponad 2,5 tys. motyli.

NIE PRZEGAP

Pamięci Maxa Pechsteina

ŁĘBA. Zbliżające się siódme spotkanie Międzynarodowej Enklawy Malarzy dla uczczenia 120 rocznicy urodzin Maxa Pechsteina w sposób szczególny przywoła jego postać. Miejskiej Bibliotece Publicznej udało się nawiązać kontakt z wnukiem artysty, Alexandrem Pechsteinem. Przy jego wsparciu (ofiarował bibliotece kilka cennych książek i albumów o swym sławnym dziadku) oraz z pomocą prof. dr. hab. Andrzeja Czarnika, naukowco zajmującego się pomorską biografią Pechsteina, przygotowywana jest wystawa i spotkanie poświęcone artyście. Będzie to w przededniu poświęcenia na plaży krzyża upamiętniającego tych, którzy zginęli na morzu. - Dlatego warto przypomnieć zamysł morskiego epitafium autorstwa Maxa Pechsteina. Od 1927 roku pracował on nad przeznaczonym do rybackiego kościoła projektem monumentalnej mozaiki poświęconej tym, którzy nie wrócili z morza - mówi Maria Konkol, dyrektor MBP w Łębie. - Projektu jednak nie zrealizowano, w hamburskim muzeum przechowywany jest tylko karton do mozaiki. Jego reprodukcję będzie można zobaczyć na naszej wystawie. Otwarcie wystawy i spotkanie, m.in. z prof. Andrzejem Czarnikiem, zaplanowano na piątek, 7 września, na godz. 17.00.

(MM)

KINA

Skala ocen wg Jarosława Zalesińskiego ****
zobacz koniecznie *** warto pójść ** można
obejrzeć * na własną odpowiedzialność. Kina
zastrzegają sobie możliwość zmiany repertuaru.

Kino / miejscowość	Tytuł	Produkcja/wiek	Godzina	Cena
ŁĘBA				
Rybak				
piątek - 31 sierpnia				
ul. Morska 1 tel. 866 14 43	Królowna Śnieżka****	USA (b.o.)	14.30	12, 10 zł
	Pokemon II*	USA (b.o.)	16	12, 10 zł
	Czego pragną kobiety**	USA (15 lat)	17.45	14, 12 zł
	Traffic***	USA (15 lat)	20	14, 12 zł
	Sexy beast**	USA (15 lat)	22.30	14, 12 zł
sobota - 1 września				
	Królowna Śnieżka****	USA (b.o.)	14.15	12, 10 zł
	Traffic***	USA (15 lat)	16.45	14, 12 zł
	Sexy beast**	USA (15 lat)	18.15	14, 12 zł
	Mumia powraca*	USA (15 lat)	20	14, 12 zł
	Kapitan Corelli**	USA (15 lat)	22.15	14, 12 zł
niedziela - 2 września				
	Królowna Śnieżka****	USA (b.o.)	12	12, 10 zł
	Traffic***	USA (15 lat)	13.30	14, 12 zł
	Mumia powraca*	USA (15 lat)	16	14, 12 zł
	Dziennik			
	Bridget Jones***	USA (15 lat)	18.15	14, 12 zł
	Kapitan Corelli**	USA (15 lat)	20	14, 12 zł
	Stygmaty***	USA (15 lat)	22.15	14, 12 zł

ŁĘBA

Urząd Miasta, ul. Kościuski 90, tel. 86-61-513 (czynny: wtorek - czwartek 7.30-15.30, poniedziałek 8.00-16.00)

Biblioteka Miejska, ul. 11 Listopada 5, tel. 86-61-723 (czynna: poniedziałek - czwartek 12.00-19.00, piątek 8.00-19.00, sobota 10.00-14.00)

Miejski Dom Kultury, ul. 11 Listopada 5a, tel. 86-61-775

Urząd Pocztowy, Kościuski 23, tel. 86-61-563, czynny: poniedziałek-piątek 8.00-18.00, sobota 9.00-11.00

Stacja benzynowa, Kościuski 122, tel. 86-61-480 (czynna: w dni powszednie od 7.00-18.00, w niedzielę od 7.00-17.00)

Gabinet kontraktowy, ul. Powst. Warszaw. tel. 86-61-354

Gabinet kontraktowy, ul. Kościelna 1, tel. 86-61-262

Policja, ul. Kościuski 106, tel. 86-61-600

Apteka „Słowińska”, ul. Kościuski 70a, tel. 86-61-365

Informacja PKS (tylko sezonem), tel. 86-61-311

Informacja PKP, tel. 86-61-384

Straż Pożarna, tel. 86-61-222

Straż Graniczna, tel. 86-61-252

CEWICE

Urząd Gminy, ul. Witosa 16, tel. 86-11-495, (czynny: poniedziałek - piątek 7.30 - 15.30)

Ośrodek Zdrowia, os. 40-lecia PRL, tel. 86-11-395

Policja, ul. Witosa 23, tel. 86-11-450

Apteka „Fragaria”, os. 40-lecia 35, tel. 86-11-390

Straż Pożarna, tel. 86-11-423

Gminne Centrum Kultury, ul. Węgrzynowicza 16, tel. 86-11-490, (czynne codziennie: 8.00 - 21.00, w sobotę 13.00 - 21.00)

WICKO

Urząd Gminy, tel. 8611182

Ośrodek Zdrowia, tel. 8611185

Policja, tel. 8611107

Apteka Pod Agawą, tel. 8611114

Ośrodek Kultury, tel. 8611119

SŁUPSK

APTEKA (dyżur całonocowy) - Apteka

„Przy Rynku” ul. Wileńska 15 tel. 842-28-44.

INF. PKP - tel. 842-81-10.

INF. PKS - tel. 842-42-56.

POGRZEBOWE - „Hades” ul. Kopernika 15, tel. 842-98-91; „Hermes” ul. Tuwima 3, tel. 842-84-95; „Kallia” ul. Armii Krajowej 15, tel. 842-81-96.

POGOTOWIE RATUNKOWE - tel. 842-36-11.

POLICJA - al. 3 Maja 1, tel. 842-44-73;

ul. Reymonta 7, tel. 842-60-01.

STRAŻ POŻARNA - ul. Młyńska 2, tel. 842-40-01.

SZPITAL - Szpital Wojewódzki ul. Obr. Wybrzeża 4, tel. 842-84-71 (odwiedziny: codziennie 14.00 - 16.00); Szpital Wojewódzki ul. Kopernika 842-84-81 (odwiedziny: codziennie 14.00 - 16.00); Specjalistyczny Psychiatryczny Zespół Opieki Zdrowotnej ul. Morcinka 20, tel. 842-27-84 (odwiedziny: codziennie 15.00 - 16.00).

URZĄD - Pomorski Urząd Wojewódzki w Gdańsku, Oddziały Zamiejscowe w Słupsku, ul. Wałowa 1, tel. 841-10-08 (czynny: poniedziałek - piątek 7.30 - 15.30); Starostwo Powiatowe, ul. Szarych Sierżantów 14, tel. 841-12-48 (czynny: poniedziałek - piątek 7.30 - 15.30); WYSTAWY - Muzeum Pomorza Środkowego (Zamek Książąt Pomorskich, Młyn Zamkowy, Spichlerz Richtera) ul. Dominikańska 5, tel. 842-40-81 (czynne: środa - niedziela 10.00-16.00); Baszta Czarownic, ul. Francesco Nullo 13, tel. 841-26-21 (czynne: wtorek - niedziela 9.00-17.00);

„Codziennik” redaguje
Aleksandra Stasiak-Tutak
tel. 863-32-81

W skrócie

■ Tydzień na zaprawę

POWIAT. Już wczoraj Tęcza Nowa Wieś Lęborska grała sparingowe spotkanie z MRKS Gdańsk. W ten sposób tenisiści z Nowej Wsi szykują się do walki o mistrzostwo I ligi Polskiego Związku Tenisa Stołowego. Pierwsze rozgrywki zapowiadają się niezwykle emocjonująco. Powiat lęborski w rozgrywkach o mistrzostwo I ligi reprezentować będą bowiem dwa zespoły: lęborska Pogoń – spadkowicz z ekstraklasy oraz Tęcza Nowa Wieś Lęborska. W zespole lęborskiej Pogoni nastąpiły liczne zmiany kadrowe. Olimpijczyk z Sydney, Simon Gerada zasilił... Alumn Płock, zespół który pokonał Pogoń w decydujących spotkaniach play off o utrzymanie się w ekstraklasie. Andrzej Makowski będzie reprezentował Pogoń Siedlce (beniaminek ekstraklasy), Artur Daniel – Olimpię Grudziądz, a Patryk Matuszewski grać będzie w pierwszoligowym AZS WSP Częstochowa. W bieżącym sezonie Pogoń reprezentować będzie Wojciech Potrykus, nierozdzielnie związany z klubem od 1976 roku, leworęczny Piotr Napiórkowski, który w sezonie 1995/96 grał w Lęborku, Andrzej Kopecki, Krzysztof Lubin oraz młodzież: bracia Marcin i Damian Janczewscy, Piotr Wąsik, Sebastian Matysiak oraz Rafał Springer.

– Na razie trudno jest mówić o szansach zespołu. Trudno oceniać siłę innych drużyn, bo w I lidze gramy pierwszy raz – mówi Jacek Wityk, wiceprezes LKS Pogoń ds. tenisa stołowego. – Mamy w miarę wyrównany skład, będziemy walczyć. Mniejsze zmiany kadrowe nastąpiły w Tęczy Nowa Wieś Lęborska. W barwach zespołu wystąpi Marek Prądyński z Olimpii Grudziądz – mistrz Polski (wychowanek Pogoni Lębork), z zespołu odszedł Michał Rogala.

– Mamy jeszcze tydzień na przygotowanie zespołu, będziemy trenować – zapowiada Józef Lisiecki, szef sekcji tenisa stołowego Nowej Wsi.

Terminy rozgrywek podamy w następnym numerze „Echa”.

(MM)

■ Zmagania siłaczy

ŁEBA. Otwarty Turniej w Dwuboju Siłowym, inicjujący sezon jesienny, rozpocznie się jutro, o godz. 17. Przewidziane są konkurencje: wyciskanie sztangi w leżeniu na ławeczce i siłowanie na rękę. Uczestnicy będą podzieleni na cztery kategorie: mężczyźni do 60 kg, 65 kg, 70 kg, 75 kg, 80 kg, 90 kg, 100 kg i powyżej, open mężczyzn, open mężczyzn niepełnosprawnych i open kobiet. Zwycięzcy w poszczególnych kategoriach otrzymają nagrody rzeczowe oraz dyplomy. Zapisy chętnych do wzięcia udziału w zawodach będą przyjmowane w dniu zawodów, w godz. 15-16. Po zakończeniu turnieju w Western City przewidziane są ognisko i zabawa w salonie do samego rana, podczas której odbędą się konkursy tylko dla dorosłych. Następnego dnia, o godz. 14, będą rozgrywane turnieje: rzutu toporem, podkową, włócznią oraz strzelania z łuku. Wszelkie dodatkowe informacje na temat zawodów udzielane są w Ośrodku Ćwiczeń Siłowych Ligo w Lęborku.

(aza)

REKLAMA

ZATRUDNIĘ!

**SERWISANTÓW
KOMPUTEROWYCH**

- DOBRA ZNAJOMOŚĆ SERWISU KOMPUTEROWEGO
- PRAWO JAZDY KAT. B
- WIEK DO 30 LAT
- WYSZTAŁCENIE ŚREDNIE
- DYSPOZYCYJNY

- KONTAKT 607 35 19 19

Z-1004/A/502

PRACA

PHU „ANAREX”

ogłasza przetarg ofertowy na

sprzedaż działki o funkcji usługowo-mieszkalnej w centrum Miasta (ul. Głowackiego) o pow. 1851 m².

Oferty prosimy składać do dnia 15.09.2001 r. w siedzibie firmy Lębork, ul. Targowa 51, tel. (0-59) 862-01-48, kom. 0-602 672-411.

Z-1015/A/502

PRZETARG

Lębork. Dziewiętnaście drużyn w drugim etapie

Dzicy na boisku

Czterdzieści zespołów, podzielonych na kategorie wiekowe, walczyło w turnieju „Dzikich Drużyn”. Do drugiego etapu zakwalifikowało się 19 ekip.

W grach o główne trofea wakacyjnych rozgrywek spotkały się najlepsze drużyny, które walczyły systemem „każdy z każdym”. Mecze trwały 2x7 minut. W grupie najmłodszej bardzo dobrze zaprezentowały się zespoły FC Browary i Płomienie, które zdobyły po 10 pkt. Pierwszą lokatę FC Browary uzyskały dzięki korzystniejszemu bilansowi bramkowemu. Trzecie miejsce wywalczył Santos gromadząc 8 pkt. W roczniku 1988-89 rywalizacja o końcowy sukces trwała do ostatniej kolejki, pomiędzy Dragonami i Resztą Świata. Mecz pomiędzy zainteresowanymi zespołami zakończył się wynikiem 0:0, i był premiujący dla Reszty Świata. W grupie najstarszej nie zawiedli faworyci turnieju. Drużyna Zatorza Junior pokonała wszystkich rywali i z kompletem punktów zdobyła puchar sierpniowych rozgrywek. Drugą lokatę wywalczyli ambitni piłkarze z Reala, wyprzedzając Hanterów. W meczu dziewcząt zwyciężyły Pszczółki pokonując 1:0 Amazonki.

– Było wiele interesujących spotkań. Jest kilku zdolnych zawodników,



W turnieju walczyło 40 drużyn.

Fot. Magdalena Majewska

przed którymi pojawia się szansa na dalsze kontynuowanie kariery na boisku – mówi Mariusz Spoczyński, sędzia zawodów.

Organizatorzy turnieju przygotowali dla najlepszych ekip puchary, medale, dyplomy i nagrody rzeczowe. Wyróżniający się piłkarze otrzymali dodatkowe niespodzianki, ufundowane przez LKS Pogoń Lębork i Centrum Wspierania Biznesu. Najlepszymi strzelca-

Najlepsze wyniki

■ Roczник 1990 i młodszy

1 m FC Browary	10 pkt
2 m Płomienie	10 pkt
3 m Santos	8 pkt

■ Rocznik 1988-89

1 m Reszta Świata	13 pkt
2 m Dragon	13 pkt
3 m Gryf	7 pkt

■ Rocznik 1987-86

1 m Zatorze Junior	15 pkt
2 m Real	10 pkt
3 m Hanter	7 pkt

mi turnieju zostali Łukasz Kołodziejki z drużyny Marzeń (grupa najmłodsza – 11 bramek), Damian Mielewicz z Reszty Świata

(rocznik 1988-89 – 11 bramek), Adrian Abraham z Reala (rocznik 1987-86 – 7 bramek).

(nn)

Wesele w wyremontowanej remizie

Strażacy w nietypowej akcji

Jak na ślub prawdziwego strażaka przystało, zabawa weselna koniecznie musiała się odbyć w remizie. Ślub Andrzeja Lubińskiego, strażaka z lęborskiej OSP, spowodował, że jego koledzy, szybciej niż się wszyscy spodziewali, wyremontowali remizę.

– Nie tylko wesela będziemy tutaj organizować – zaznacza Tadeusz Nastaj, prezes OSP w Lęborku.

Pieniądze na farby, cement, potrzebne do remontu remizy, wyłożył sam prezes OSP, właściciel Suphonu, przedsiębiorstwa zajmującego się handlem i usługami związanymi ze sprzętem pożarniczym i ochronnym.

– Dach był załamany, musieliśmy robić nowy – wspomina prezes Nastaj. – Potrzebne były deski i inne materiały.

Strażacy z OSP własnymi siłami wyremontowali całą remizę. Są tam teraz toalety i zaplecze kuchenne. Ochotnicy malowali salę i łatali dziury. Koledzy Andrzeja nie zawiedli go również w dniu ślubu. I tak cała drużyna strażackim Żukiem przyjechała pod kościół w Charbrowie, by wesprzeć swojego kolegę w tej ważnej chwili (przy czym niektórzy twierdzili, że w bardzo ciężkim i trudnym momencie życia).

Żaden z pozostałych ochotników nie planuje w najbliższym czasie swojego wesela. Ale wyremontowana remiza przyda się na organizowanie różnych zabaw. Jak zapowiada Tadeusz Nastaj, będą i andrzejki, i sylwester.

(MM)



Na Andrzeja i Anię przed kościołem w Charbrowie czekał cały zastęp strażaków.

Fot. Magdalena Majewska

PRACA

ZATRUDNIĘ

AGENTÓW kredytowych, przedstawicieli OFE, (059)845-52-81

CHALUPNIKÓW, kilkanaście ofert pracy, zarobek do 2.900 zł miesięcznie. Informacje listownie bezpłatne, prosimy o znaczki 5 zł luzem. Remus, os. Wylickiego 29/38, 83-300 Kartusy.

KONSERWATORA z Łeby lub okolic, praca stała, (059)865-22-18

KONSERWATORA z Łeby lub okolic, praca stała, (059)865-22-18

KONSERWATORA z Łeby lub okolic, praca stała, (059)865-22-18

KUCHARZY i kelnerów (kelnerki), tel. (059)86-62-218

„MI” Sp. z o.o.
Regionalne Przedstawicielstwo zatrudni
kierownika sprzedaży.
C.v., list motywacyjny należy przesłać do 20.09 pod adresem:
Urząd Pocztowy nr 28,
80-258 Gdańsk,
skr. poczt. 3

MONTERÓW instalacji wentylacyjnych, klimatyzacyjnych, sanitarnych, język niemiecki mile widziany. Oferty do 3 września, Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, nr 1192403

POKOJOWĄ najlepiej z okolic Łeby, (059)866-22-18

Atrakcyjna praca dla anglisty!!!
2 nauczycieli
ka angielskiego

WYMAGANIA:
• wyższe wykształcenie pedagogiczne
• 5 lat praktyki w szkole średniej
• dyspozycyjność od pon. do pt. 13.30-20.00
• roczny pobyt w Anglii
WYNAGRODZENIE
40 zł/godz. lekcyjna
(min. 18 godz. tygodniowo)

0502 674 976

Korepetycje i kursy języka angielskiego:
- wszystkie poziomy, nowa matura, FC, CAE
Zajęcia prowadzone przez magistra filologii angielskiej, egzaminatora Państwowej Komisji Egzaminacyjnej.
862-60-62, 604-614-503
LEBORK

CHALUPNICZYSTWO dla każdego! Praca w domu - bez wyjazdów, bez telefonów w Warszawie, 0-22 825-89-57, 0-501 359-617, 0-601-559-618

CHALUPNIKÓW zatrudnimy, 024-355-72-82

HOTEL „Nepłun” w Łebie przyjmuje do pracy recepcjonistę - wymagana znajomość języka angielskiego lub niemieckiego, obsługa komputera - arcy kelnerów, (059)856-14-32, 866-29-53

OSOBY na wyjazd do zbierania owoców. Już w bieżącym roku przeciętne dniówki powyżej 150 zł! Wiosenne samochody, wyjazd bezpłatny. Interregion, Krzymienickiej 9A Gdańsk, (059)529-28-61, (059)341-03-66

OSÓDEK wycieczkowy „WODNIK” w Łebie zatrudni recepcjonistę ze znajomością języka niemieckiego, informacja: (059)866-13-66 wew 25

PRACOWNIKA fizycznego do kurnika, z mieszkaniem - zatrudni, 552-81-16

PRZETWÓRNIĄ rybo w Sasinie zatrudni kielrowcę - akwifora, (059)676-31-81

SZUKAM chętnych do wzięcia spóżytki niemieckiej, 0-503-97-31-23

SZUKAM PRACY

BRUKARZ podjęcie pracę stałą z zakwaterowaniem, na terenie całej Polski, wykonuje prace kamieniarskie wokół domu i ogrodu, solidnie, tel. (0601)44-46-12

BRUKARZ podjęcie pracę stałą z zakwaterowaniem na terenie całej Polski, prace kamieniarskie wokół domu i ogrodu, solidnie, tel. (0601)44-46-12

DYPLOMOWANA pielęgniarka (szuchacka) i reumatolog (szuchacka), poszukuje pracy biurowej, obs. komputera i urządzeń biurowych, tel. (0600)16-74-27

ELEKTROMECHANIK z 25-letnim stażem podjęcie współpracy bądź stałą pracę, 0-606-57-76-08

KELNERKA buletowa, z 8-letnim stażem, w profesjonalnym średnim gastronomicznym, wyk. pracę stałą, (059)841-33-27 tel. gnieźnieński

KIEROWCA, 30 lat, prawo jazdy B, doświadczenie w handlu, tel. (059)862-22-32

KIEROWCA, 30 lat, prawo jazdy kat. B, doświadczenie w handlu, tel. (059)862-22-32

KSIĘGOWA poprowadzi księgi przychodów i rozchodów u siebie w domu, (059)822-92-26

KUCHARZ z 40-letnim stażem, obsługa wesel i innych uroczystości, tani - solidnie, 0-607-86-56-79

MGR ekonomist, 26 lat, dyspozycyjny, odpowiedzialny, podjęcie pracę w biurze, 0-608-22-45-10

OPIEKUNKA do dziecka, od zaraz, tel. (059)862-22-32

OPIEKUNKA do dziecka, od zaraz, tel. (059)862-22-32

OPIEKUNKA do dziecka, pomoc domowa, 22 lata z doświadczeniem, 0-603-27-89-59

TŁUMACZ, angielskiego, (059)843-80-57

40-LETNIA, wyk. średnie szuka pracy na terenie Łęborka, tel. (059)862-60-25

40-LETNIA, wykształcenie średnie, poszukuje pracy na terenie Łęborka, tel. (059)862-60-25

MĘŻCZYZNA, 24 lata, wyk. wyższe ekonomiczne, znajomość obsługi komputera, tel. (0602)50-46-41

MŁODA, 21 lat, pilnie podjęcie pracę, może być chałupniczą, tel. (059)861-14-92

MŁODA, 21 lat, pilnie podjęcie pracę, może być chałupniczą, tel. (059)861-14-92

MŁODY, wyk. średnie, z zawodu kucharz, ureg. służba wojskowa, podjęcie pracę niekierowniczo w zawodzie, z zakwaterowaniem, tel. 833-22-55

PODEJMIĘ pracę jako pomocnik pilarski, mam własną pilę motoryową, tel. (0601)44-46-12

PODEJMIĘ pracę jako pomocnik pilarski, posiadam własną pilę motoryową, tel. (0601)44-46-12

ZAPROSIŁEM się do dziecka, starszą osobą lub pomocą w prowadzeniu domu, na terenie Łęborka, tel. (059)861-17-80

MOTORYZACJA

AUDI 100, 2.3 benz., VI 90 r., 210 tys. km, ciemny granat metalik, ABS, CZ, EL, EW, K, KT, R, WS, 15 000 zł do uzgodnienia, tel. (059)688-00-76

AUDI 80, B4, 1993, 2.0 benzyna, 135 tys. km, srebrny metalik, cena do uzgodnienia, (059)840-14-23, 0-503-093-576

BMW 518, 1.8E, 1984, srebrny metalik, EL, S, AF, R, stan bardzo dobry, białe tablice, 1900 zł, 0-503-83-21-13

BMW 520i, 1979 r., cena do uzgodnienia, gratyfikacja metalik, AF, H, S, duzo dodatkowych części, tel. (059)862-22-32

BMW 520i, 1979 r., gratyfikacja metalik, AF, H, S, duzo dodatkowych części, cena do uzgodnienia, tel. (059)862-22-32

CIATROEN Xsara 1.6 16V benz., 97 r., 35 500 km, 24 300 zł, ABS, K, CZ, EL, ES, EW, KT, R, WS, (059)810-23-45

DAJĄC stan bardzo dobry, zarejestrowana, po przeglądzie technicznym, (059)846-45-29

FIAT 126p, 1990, 2.2 tys. zł, czerwony, instalacja gazowa, stan techniczny dobry, 0-602-74-56-06

FIAT 126p, 1992, biał, 2,5 tys. zł, (059)814-70-56

FIAT 126p, 1993, 105 tys. km, 3 tys. zł, (059)842-93-97

FIAT 126p, 1998, 6,5 tys. zł, niebieski, (059)843-83-49, 0-503-32-99-45

FIAT Cinquecento 700, 1997, srebrny metalik, stan bardzo dobry, (059)843-20-36

FIAT Panda, 750 ixi, 1991 r., 5500 zł, czerwony, stan bdb, tel. (0603)30-26-96

FIAT Panda 750 ixi, 91 r., stan bdb, czerwony, 5500 zł, tel. (0603)30-26-96

FIAT Tio, 1991 r., 8500 zł, 1,4 benz., granatowy, EW, KT, S, R, tel. (059)862-64-90

FORD Escort, 1990 r., 9200 zł, granatowy, serwisowany, S, tel. (059)861-55-78

FORD Escort, 1990 r., 9200 zł, S, stan idealny, tel. (059)861-55-78

FORD Escort 1.8 TDI kombi, 1996, 2x airbag, ABS, WS, CZ, EL, R, S, podgrzewana przednia szyba, do 15 000 (059)842-45-95, po 16 000 (059)843-61-80

FORD Fiesta, 1.1 benz., 1992 r., 10 500 zł, 115 tys. km, czerwony, AA, CZ, odcięcie zapalnika, 3-drzwiowy, tel. (0501)10-33-09, (059)305-33-50

FORD Fiesta, 1990/91, 10,7 tys. zł, czerwony, radio, stan bardzo dobry, 0-608-49-10-88

FORD Mondeo, 1.8, 25 tys. zł, 1995, czerwony, AA, CZ, ABS, 0-501-51-77-65

FORD Scorpio, 2.5 TDI, 31 tys. zł, (059)847-21-63, 0-502-13-17-82

FORD Taurus 1.6 benz., 1992, cena 1000 zł, 0-503-016-951

FORD Transit, 95 r., 27 500 zł, biały, osobisty, podwyższony, 5 osób + ładunek, ABS, CZ, airbag, EL, ES, tel. (0504)61-52-12, (0607)34-87-91

LUBLIN - Polonez - Truck, Nowe, używana - Raty Leasing, 552-19-18, 761-87-81

MAZDA 626, 89 r., 2.00, 230 tys. km, biała, CZ, I, tel. (059)861-52-13

MERCEDES 123, 2000, 1982, zielony, 315 tys. km, cena do uzgodnienia, (059)840-14-23, 0-503-093-576

MERCEDES 190D, 14,6 tys. zł, czerwony, (059)847-26-20

MERCEDES E220D, 1996, Tax, do sprowadzenia, 46 tys. zł, 0-501-40-50-96

MITSUBISHI Colt, 1.3, 9 tys. zł, czerwony, 1991, 0-502-13-17-82, (059)847-21-63

NIEWIADÓW, Adria, inne zachodnie - kempingowe, towarowe, nowe, używane; części, akcesoria, 552-19-18, 761-87-81

OPEL Astra, 1.7D, 1992, kombi, roleta, religii, WK, dzielone tylne siedzenia, 140 tys. km, kolor niebieski - fioletowy metalik, cena 10,5 tys. + 4 tys. zł do 0-604-600-251

OPEL Astra 1.4, 98 r., tel. (0603)64-71-54

OPEL Corsa B, 1997, tania, (059)846-29-04

OPEL Kadett, 1.6, 88 96, 7 tys. zł (do uzgodnienia), 0-603-23-81-21

OPEL Kadett 1.4 kombi, biały, sztyrdach, 159 tys. km, zadany, (059)845-26-51

OPEL Astra, 1.7D, 1992, kombi, roleta, religii, WK, dzielone tylne siedzenia, 140 tys. km, kolor niebieski - fioletowy metalik, cena 10,5 tys. + 4 tys. zł do 0-604-600-251

OPEL Astra 1.4, 98 r., tel. (0603)64-71-54

OPEL Corsa B, 1997, tania, (059)846-29-04

OPEL Kadett, 1.6, 88 96, 7 tys. zł (do uzgodnienia), 0-603-23-81-21

OPEL Kadett 1.4 kombi, biały, sztyrdach, 159 tys. km, zadany, (059)845-26-51

OPEL Astra, 1.7D, 1992, kombi, roleta, religii, WK, dzielone tylne siedzenia, 140 tys. km, kolor niebieski - fioletowy metalik, cena 10,5 tys. + 4 tys. zł do 0-604-600-251

OPEL Astra 1.4, 98 r., tel. (0603)64-71-54

OPEL Corsa B, 1997, tania, (059)846-29-04

OPEL Kadett, 1.6, 88 96, 7 tys. zł (do uzgodnienia), 0-603-23-81-21

OPEL Kadett 1.4 kombi, biały, sztyrdach, 159 tys. km, zadany, (059)845-26-51

OPEL Astra, 1.7D, 1992, kombi, roleta, religii, WK, dzielone tylne siedzenia, 140 tys. km, kolor niebieski - fioletowy metalik, cena 10,5 tys. + 4 tys. zł do 0-604-600-251

OPEL Astra 1.4, 98 r., tel. (0603)64-71-54

OPEL Corsa B, 1997, tania, (059)846-29-04

OPEL Kadett, 1.6, 88 96, 7 tys. zł (do uzgodnienia), 0-603-23-81-21

OPEL Kadett 1.4 kombi, biały, sztyrdach, 159 tys. km, zadany, (059)845-26-51

OPEL Rekord, stan bardzo dobry, dodatkowa część zamienne gratis, tania, pilnie, (059)842-17-79

PEUGEOT 205, 1.1, maly przebieg, 1991 rok, pilnie sprzedam, stan bardzo dobry, (059)845-45-29

PEUGEOT 205 diesel, białe tablice, 1000 DM, (059)842-77-37

PEUGEOT 306, 1.4 benz., 1995 r., 15 000 zł, 80 tys. km, tel. (059)863-10-16

PEUGEOT 306 xr, 1400 benzyna, 18,5 tys. zł, 1996, (059)846-23-61

PEUGEOT 309, 1.4 benz., 95 r., 80 tys. km, 15 000 zł, tel. (059)863-10-16

PEUGEOT 605, 2.0, 1.6V, 1994/1995, klimatyzacja, poduszka, alufalgi, elektryczne lustka, alarm, ABS, (059)845-94-90, 0-501-40-50-96

RENAULT 19, 99 r., 7000 zł, 1.4 benz., 5 drzwi, R, stan bdb, tel. (059)87-94-36

RENAULT 19, 90 r., 1.4 benz., 5 drzwicowy, R, odcięcie zapalnika, stan bdb, cena do uzgodnienia, tel. (059)87-94-36

RENAULT 21, 1991, stan bardzo dobry, 0-601-96-22-88

RENAULT Laguna RT, 1995 r., 25 000 zł, 1.8, kupiony w salonie, tel. (059)862-43-36

RENAULT Megane Scenic, 1.8 benz., 115 KM, 97 r., 1 właśc., (059)863-33-29, 863-35-83

SEAT Cordoba, 1996 r., 1.9 D, czarna perła, 1 właściciel, serwisowany, garażowany, kupiony w serwisie, tel. (059)863-33-29

SEAT Ibiza, 1.2B, 1992, 8,2 tys. zł, stary metalik, (059)854-42-77

SEAT Inea, 1999, 1.9 SDI, 2 miejsca, lad. 685 kg, 23 tys. zł + VAT, (059)848-17-10, 0-502-38-85-04

SEAT Terra 900 benz., 90 r., czerwony, 2400 zł, na białych numerach, tel. (0608)82-94-57

SKODA Felicia Magic, 1999, pełne wyposażenie, 19 tys. zł, 0-502-16-13-53

Vol Golf, 1.9, biały, 1994, 1, KT, R, S, WS, 3-drzwiowy, możliwa zamiana, 0-607-52-93-32

Vol Golf GTI, 2.0i, 150 KM, 1984 grubzieli, model limitowany z ponadstandardowym wyposażeniem, 33 tys. zł + VAT, (059)848-17-10, 0-502-38-85-04

Vol Golf II, 1.3B, 1986, 0-609-48-90-69

Vol Golf II, 1988, cena 10,45 tys. zł, złoty metalik, H, R, stan idealny, cztery lampy, 1.6D, (059)847-26-20

Vol Golf II, 1990 r., 7900 zł, 1.8 GTI 16 DOHC, AA, AF, EW, H, KT, S, obniżony, stan dobry, tel. (059)843-22-78

Vol Golf II, 1.6i, Madson, 5-drzwiowy, centralny zamek, alarm, serwo, radio, sztyrdach, (059)845-54-38, 0-501-40-50-91

Vol Passat, 1595B, 1984/95, 8 tys. zł, złoty metalik, (059)843-01-87

Vol Passat, 1984/95, 1.6, AA, AF, H, R, S, silnik po remoncie, wiele wymienionych nowych części, stan idealny, 6 lat w Polsce, (059)843-01-87

Vol Passat kombi, 1.8 benz., 90 r., CZ, S elektryczny, AA, WS, cena do uzgodnienia, tel. (0607)34-84-68

Vol Polo, 1.9 D, 5-drzwiowy, AA, I, ES, S, R, tel. (0608)43-06-31

Vol Polo, 1.9 D, 5-drzwiowy, AA, I, ES, S, R, tel. (0608)43-06-31

Vol Polo Fox Fancy 1.1 benz., 89 r., granatowy, bogate wyposażenie, na niemieckich numerach, tel. (0608)62-94-57

ZUK A03, skrzyżniony, 1984 r., sprawni technicznie, cena do uzgodnienia, tel. (059)862-68-71

CIĄGNIKI rolnicze Ursus, osprzęt transportowy, osprzęt do prac polowych, ładownice czolowe i zawieszane, atrakcyjne kredyty, 0-600-36-16-86

MOTOCYKL Panonia, na chodzie, tania, MT ZS 250i, silnik MZ Topik na części, tel. (059)857-46-60

PRZYCEPA - kaczka, tel. (059)861-24-81

PRZYCEPA - kaczka, tel. (059)861-24-81

PRZYCEPA kempingowa, niemiecka długość 4,5 m, 3,5 tys. zł, 0-600-41-21-93, (059)814-19-23

KUPIĘ

001 - Auta powypadkowe 0604-42-810

001 - skup samochodów powypadkowych (058)556-96-25

00 auta powypadkowe 0604-228-214

00 powypadkowe, rozbite, (058)556-96-25, 0604-846-202

W skrócie

■ Kwiatki na piasku



W finałowym meczu zagrały drużyny Kwiatki i Bratki.

Fot. Adam Reszka

LUBOWIDZ. 25 drużyn męskich i 3 kobiece wzięły udział w turnieju siatkówki plażowej. Jego organizatorami byli Biuro Promocji Urzędu Miejskiego i łębska firma Jogger-Mix-Brok.

Turniej składał się z 6 etapów. Pierwsze mecze rozpoczęły się już 14 lipca na plaży Miron w Lubowidzu. Sekretarzem zawodów był Zbigniew Nastaly, a sędziował Edward Łosiak. W ogólnej klasyfikacji na pierwszym miejscu uplasował się zespół Kwiatki, w składzie Zbigniew Kwiatkowski i Sławomir Ślusarczyk. Drugie miejsce zajęła ekipa Bratków, a w meczu o trzecie miejsce Osiedle Sportowa wygrała z Bulwami. Wszystkie trzy zwycięskie drużyny pochodziły z Łęborka, natomiast drużyna Bulwy przyjechała na turniej z Luzina. Większość zawodników grających w zespołach miała już styczność z zawodową piłką siatkową. Zwycięzcy grali wcześniej w łębskiej Pogoni.

- Zasady gry w piłkę siatkową na plaży różnią się od tradycyjnej siatkówki - mówi Marian Mach, sprawujący patronat nad turniejem. - Boisko ma wymiary 16 na 8 m. Mecze są podzielone na dwie części, przy czym połowy rozgrywane są do 21 punktów. Jeżeli zakończą się remisem, jest jeszcze trzecia rozgrywka do 15 pkt. Trudnością dla amatorów w regulaminie jest zakaz odbijania piłki palcami.

Zdaniem organizatorów, turniej stał na wysokim poziomie, a w przyszłym roku zostanie on zorganizowany z jeszcze większym rozmachem. Planuje się bowiem stworzenie jeszcze jednego boiska na plaży Miron w Lubowidzu, aby udział w turnieju mogło wziąć jeszcze więcej drużyn. 1 września zostanie zorganizowany turniej piłki siatkowej dla kobiet.

- Mieliliśmy szczęście, że mimo zmiennej pogody udało się sprawnie przeprowadzić całe zawody - stwierdził Zbigniew Nastaly.

■ Potyczki na stołach

ŁĘBORK. Rozgrywki tenisa stołowego, przeznaczone dla amatorów tej dyscypliny sportu, rozpoczynają się w Szkole Podstawowej nr 3 w Łęborku. Organizator zawodów, Łębskie Towarzystwo Miłośników Tenisa Stołowego, zaprasza wszystkich chętnych do następnej edycji turniejów, które tradycyjnie gromadzą przy stołach wielu uczestników. Pomysłodawca imprezy, Roman Rzoska informuje, że pierwszy turniej odbędzie się 7 września (piątek), o godzinie 18.00, w sali gimnastycznej SP nr 3. Zawody mają charakter cykliczny i będą rozgrywane systematycznie aż do kwietnia przyszłego roku. W poprzedniej edycji wystartowało w sumie 30 zawodniczek i zawodników wytrwale rywalizując o końcowe rezultaty. W każdym turnieju uczestnicy gromadzą punkty, które są zaliczane do generalnej klasyfikacji.

(nn)

IV liga. Pogoń znowu wygrała

Liczyli gole

Piękne widowisko stworzyli swoim kibicom piłkarze drużyny Brok Intermarche Pogoń Łębork. Na własnym boisku pokonali Polonię Gdańsk 3:0. Juniorzy grali ze zmiennym szczęściem.

- Ani przez moment nie obawiałem się o wynik meczu - komentuje Andrzej Brendler, trener łębskiej Pogoni. - Tylko przez pierwszych 10 minut meczu gra była niemrawa, ale później, przez kolejne 80 ostro atakowaliśmy, co było widać.

Już w 16 minucie spotkania, po pięknej, wspólnej akcji Mariusza Kalamaszka, Mariusza Władki, Roman Cech celnie umieścił piłkę w bramce przeciwnika. W zdobywaniu kolejnych goli swój udział miał również Rafał Michor. Ale wszystkie bramki zdobył Roman Cech, który dobrze wykończył podania kolegów.

- Trzech bramek nie strzela się codziennie, dlatego Roman Cech zasłużył na specjalne wyróżnienie - podkreśla trener Brendler.

Juniorzy grali wyjazdowy mecz z Bytovią Bytów. Starsi zostali rozgromieni, przegrali 1:3. Młodszy natomiast wygrali 3:2. Już jutro juniorzy grupy „A” i „B” zmagać się będą na własnym boisku z Wierzą Starogard, początek me-



Kibice długo będą pamiętali piękny mecz ich drużyny. Pogoń wygrała z Polonią Gdańsk 3:0.

Fot. M. Majewska

czów o godz. 12 i 14. W najbliższą środę na mecze pojadą do Chojnic. Zmierzą się z tamtejszą Chojniczanką.

Seniorów Pogoni w najbliższą niedzielę czeka mecz z drużyną Gryfa 95 ze Słupska. Trener Brendler nie obawia się o wynik.

- Bardziej Gryf 95 powinien obawiać się nas, będziemy grać ofensywnie - zapowiada Andrzej Brendler.

Początek meczu o godz. 12 na stadionie w Łęborku. (MM)

TABELA IV LIGI

1. Kaszuby Polchow	5	15	20:4
2. Cartusia Kartuzy	5	13	8:2
3. Unia Tczew	5	11	13:7
4. Radunia Steżyc	5	10	10:6
5. Pogoń Intermarche Łębork	5	9	8:5
6. Pomezania Malbork	5	8	3:2
7. Orleńskie Prefabry Reda	5	7	13:10
8. Powiśle Kram Dziezgoń	5	7	10:8
9. Gryf 95 Słupsk	5	7	10:12
10. Gedania Gdańsk	5	6	11:6
11. Wisła Tczew	5	5	4:7
12. Stolem Gniewino	5	5	2:5
13. Jantar Norlax Ustka	5	5	7:11
14. Olimpia Sztum	5	4	7:10
15. Wierzyca Starogard	5	4	5:12
16. Bałtyk Gdynia	5	3	11:12
17. Polonia Gdańsk	5	2	2:10
18. Lechia Polonia II Gdańsk	5	0	2:23

Mistrzostwa w triathlonie

Dobry występ

Piętnaste miejsce w kategorii powyżej 40 lat na mistrzostwach Polski w triathlonie zajął Piotr Mondre.

Zawody w Górnicy (woj. kujawsko-pomorskie) rozegrano w międzynarodowej obsadzie. Uczestniczyło w nich 150 zawodników. Pierwsze miejsce wywalczył Jarosław Zdanow z Doniecka, który o 9 sek. pokonał

Bogumiła Głuszkowskiego z Poznania. Triathlon w Górnicy przeprowadzony został na klasycznych dystansach, uczestnicy mieli do rozegrania 3 konkurencje. Najpierw pływali na dystansie 1500 m w pobliskim jeziorze, w którym temperatura wody wynosiła 20 stopni Celsjusza. Drugą konkurencją była jazda na rowe-

rze o długości 40 km po asfaltowej nawierzchni. Trzeci etap to bieg na 10 km, zakończony w centrum miasta, gdzie zgromadził się tłum kibiców. Łęborczanin jako jedyny przedstawiciel regionu słupskiego uzyskał czas 2,35,50 godziny, co jest jego nowym rekordem życiowym.

- W czasie pływania straciłem kilka minut, ale to by-

ło wykalkulowane. Na rowerze zacząłem powoli przesuwać się w stawce zawodników - opowiada Piotr Mondre. - W biegu minąłem siedmiu rywali i uzyskałem dobry czas łączny. Z tego startu jestem zadowolony, podobnie jak z udziału w poprzednich tego typu imprezach.

(nn)

REKLAMA

Producent

Blachodachówki

Blachy trapezowe

Kasety ściennie

Panele ściennie

Płyty warstwowe

Belki żetowe

Hale ZET

Profile zamknięte



BALEXMETAL

Balex Metal spółka z o.o. Bolszewo, ul. Wejherowska 12 C
tel. /0 58/ 778 44 44. fax /0 58/ 778 44 55
e-mail: balex@balex.com.pl

Oddział Gdańsk ul. Grunwaldzka 244, tel./fax /0 58/ 344 74 90
Oddział Słupsk ul. Dwernickiego 21, tel./fax /0 59/ 842 81 31
Oddział Tczew ul. 30 Stycznia 32, tel./fax /0 58/ 532 29 02

Zachodnie blachy ocynkowane 0,5 mm



blacha trapezowa 18 11,98 zł blacha płaska 9,90 zł

cena netto m² powierzchni kryjącej; VAT 7%

S-2165/D/949